

E.p. 3



La Seigneurie

BOUCHERVILLE — SEMAINE DU 16 MAI AU 21 MAI 1966 VOL 2 NO 20



Assurances générales
Jean-Guy Blouin
COURTIER D'ASSURANCES

17 de la Broquerie, Boucherville

655-5866 655-8971

Bureau ouvert jusqu'à 10 h. le soir. *Avec cette agence Le service fait la différence*

*Embellissons
en vue de
notre
Tricentenaire*

BOUCHERVILLE, QUE DE VIENDRAS-TU EN 1967, 1968, 1969, ????

A quand le grand colloque que ce journal a déjà réclamé de nos corps intermédiaires et de notre ville sur l'étude et les problèmes de l'annexion ou de la fusion "VOLONTAIRE"? J'ai déjà réclamé que nous fassions notre propre étude, nous de Boucherville, avant que nous nous trouvions devant un fait accompli et qui ne nous sourirait pas tout à fait...

Mettons-nous donc tous — et au plus tôt — à la barre, pour que notre gouvernail ne nous échappe pas avant d'avoir MINUTIEUSEMENT vérifié le mécanisme

L'efficacité et même les énormes possibilités latentes. Citoyen, tu te dois à ta ville dans cette étude. Ton talent, ton cerveau, ton cœur, ta foi en ton patelin d'adoption ou de naissance te consacrent à cette recherche d'un monde meilleur pour toi et les tiens. Mais, vas-y allègrement, fièrement. Sois sobre, mesuré, objectif cependant. Mais sois citoyen de Boucherville à 100% avant tout. Si tu savais ce que ta ville offre de promesses. Vas à cette découverte. Aujourd'hui, demain...

**UNE FIN DE SEMAINE
DE L'EMBELLISSEMENT
SANS PAREILLE ...**

**Par un soleil de 70 degrés, un samedi
14 et un dimanche 15 mai inspirateurs !**

*Le tout Boucherville est de la fête.
Chaque quartier conscri ...*



Ville-Type, Ville Fleurie



Ville-Type, Ville Verte

MUSTANG • FALCON • FAIRLANE • FORD • THUNDERBIRD • CAMIONS

• VENTE • ON PAIE MOINS CHER • SERVICE HORS PAIR • FORD

• LOCATION • **chez Boisvert** • SERVICE HORS PAIR • FORD

• SERVICE • BOUCHERVILLE • A LA SORTIE DU PONT-TUNNEL • TEL. 655-1301

2, BOUL. MARIE-VICTORIN.

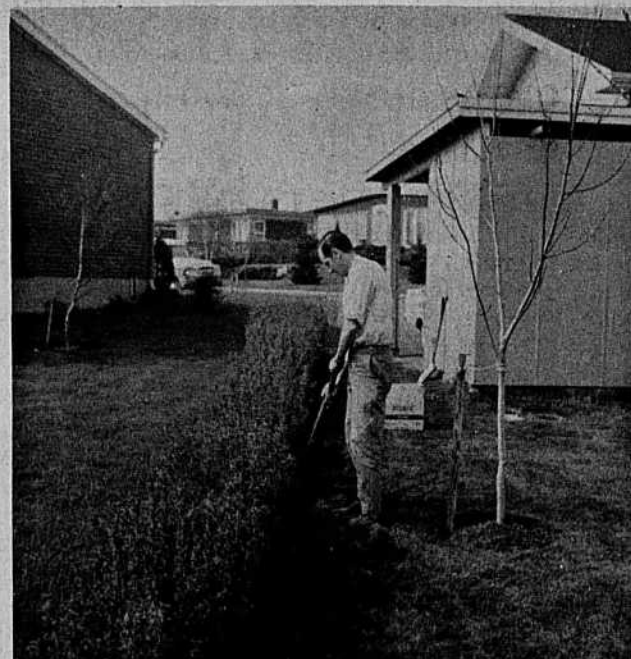
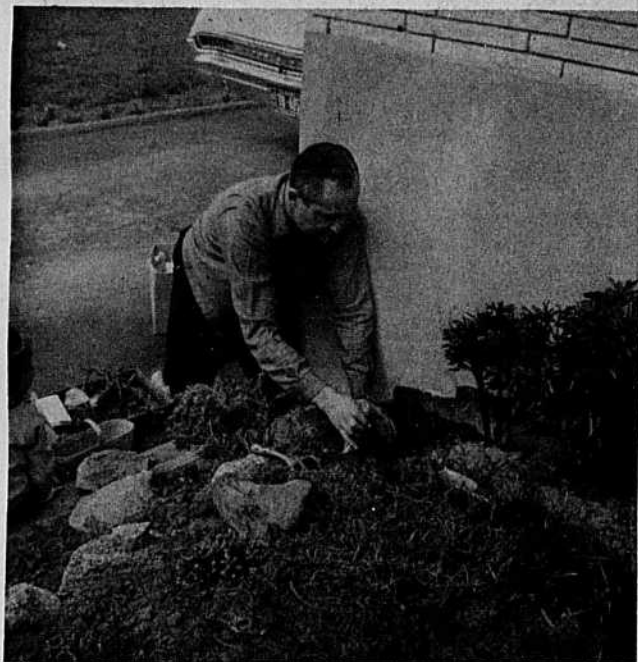
SUN LUCK RESTAURANT
 MEILLEURS METS CHINOIS — LIVRAISON RAPIDE — LICENCE COMPLETE
 BEST CHINESE DISHES — RAPID DELIVERY — FULLY LICENSED
 REPAS D'HOMMES D'AFFAIRES — BUSINESS LUNCH
643 MARIE-VICTORIN **TÉL.: 655-1383-4**



*Le tout Boucherville est de la fête.
 Chaque quartier conscri ...
Boucherville d'abord*



Fleurir, C'est accueillir avec le sourire



HOTEL BOUCHERVILLE
 Salon de réception — Chambres modernes
 Danse tous les soirs
 Spectacles les samedis soir
 Informations : OL. 5-1220

TÉL.: 655-1694
ESSO
JEAN-JACQUES SAVARIA
 BATTERIES — PNEUS — TOWING
 MÉCANIQUE
 534, BOUL. MARIE-VICTORIN
 BOUCHERVILLE, QUÉ.

REGIE DES ALCOOLS DU QUEBEC
 La personne ci-après énumérée a demandé le permis suivant :
DULUDE, Jean Ste-Julie Club
 Le Club de Golf de la Vallée du
 Richelieu Inc.
 Toute objection à cette demande doit être faite par écrit, dûment
 motivée, dans les 15 jours du présent avis au
GREFFIER DE LA REGIE
CASE POSTALE 1058, PLACE D'ARMES
MONTREAL, P.Q.

Tél.: 671-7289 1138, Victoria St-Lambert, Qué.
CHOIX DE 70 QUALITÉS DE TAPIS **CHOIX COMPLET DE LINOLÉUM**
CHOIX DE PLUS DE 800 COULEURS **ET DE TUILES**
RIVERSIDE FLOOR COVERING
 REGISTERED
A. BORDUAS, Prop. **ESTIMATION GRATUITE**

C. LAMONTAGNE & FRÈRE
RÉPARATIONS — ROOFING & VENTILATION
 FERBLANTIER COUVREUR TINSMITH ROOFER
 DALLES, BARDEAUX GUTTERS, SHINGLES
 TUILLES TILES
 Boucherville TILES
 TÉL.: 655-8885

Ligue des
 Citoyens
 et
 Propriétaires
 de
 Boucherville Inc.



655-1381

Assurance auto
 Ans. 15 à 70 ans
 Aucun risque refusé

HEUR. :
 9 a.m. à 5 p.m.



M. Touchette

ASSURANCES GÉNÉRALES



Tout ce qui
 s'assure
 on l'assure

M. Touchette & Ass. Inc.

Centre Professionnel
 55 de Montbrun
 coin De-Muy, Boucherville

QU'A FAIT LA LIGUE DES CITOYENS POUR VOUS ?

REALISATIONS

1. PONT JACQUES-CARTIER

Grâce aux lettres et aux efforts de plusieurs Directeurs, la circulation sur le pont Jacques-Cartier a été légèrement améliorée (rue à sens unique sur les rues Huron et Disraeli, qui a éliminé de nombreux embouteillages).

2. ROUTE NO. 3

De concert avec d'autres organisations de la Rive Sud, La Ligue a fait des pressions pour l'ouverture au moins partielle de la route No. 3.

3. COMMISSION DES EAUX

Deux des Directeurs de La Ligue ont fait partie d'une manière bénévole de la Commission pour l'étude du problème de l'eau potable. Un travail énorme a été fait par cette commission et un rapport complet de ces travaux a été publié par le journal "La Seigneurie".

4. LES INONDES

Les Directeurs se sont aussi penchés sur le problème sérieux des Inondés de Boucherville. Pour quelques-uns c'était le 6ème ou la 7ème fois que ce désastre se produisait. La Ligue endosse ces gens à 100% et les Directeurs, après étude du problème vont insister auprès de la ville, pour qu'une commission soit nommée afin d'étudier ce problème à fond. Si la ville peut se permettre un hôtel de ville et un centre civique aussi luxueux, elle se doit de régler le problème des inondés.

Après une autre année d'activité, les Directeurs de la Ligue désirent vous faire connaître ce que leur groupement a fait pour les citoyens de Boucherville en 1965.

L'année 1965 a été une année fructueuse pour les réalisations de la Ligue, grâce au dynamisme et au dévouement de ses Directeurs.



Pour protéger votre investissement dans notre ville, pour garder notre ville propre dans tous les sens du mot, enfin pour vous protéger, pourquoi ne pas vous joindre à La Ligue.

Vici la liste de ses Directeurs et leur adresse. Pourquoi ne pas porter aujourd'hui même dans une enveloppe votre nom, votre adresse, votre numéro de téléphone et \$2.00 à un de ceux-ci. Votre carte de membre vous parviendra par la maille.

LISTE DES DIRECTEURS :

M. Gérald Hétu	44, Antoine-Favreau	président
M. Jean-Claude Cuerrier	240, Mgr Charbonneau	vice-président
M. Honoré Sénécal	233, Mgr Charbonneau	secrétaire
M. Roméo Boyer	16 de Varennes	trésorier
M. Yves Roch	132, Jean-Gareau	publiciste
M. Bernard Gladu	297, François-Séguin	directeur
M. Yvon Simard	314, François-Séguin	directeur

Rappelez-vous ceci : par leur travail incessant, leur combat continu, leur assistance régulière aux réunions de la Commission Scolaire et du Conseil Municipal, les Directeurs de La Ligue méritent certainement votre support et votre coopération.

5. COMMISSION SCOLAIRE

Les deux Directeurs qui avaient servi la Commission pour l'étude du problème de l'eau potable ont été appelés à servir comme membres de la Commission Consultative de la Commission Scolaire.

Le rapport a été complètement ignoré par les Commissaires de la Commission Scolaire. Nous entendons revenir sur le sujet en temps et lieu, ce sujet étant maintenant "Sub Judice".

6. LES PYLONES DE L'HYDRO-QUEBEC

La Ligue, en collaboration avec d'autres corps intermédiaires, ont obtenu que l'Hydro-Québec change son tracé pour les pylônes (fils à haute tension).

7. CORPORATION DES LOISIRS

Une commission fut formée au sein des loisirs de Boucherville dans le but d'étudier une corporation des loisirs et ce indépendamment de l'Hôtel de Ville.

Voilà quelques-unes des réalisations de La Ligue des Citoyens. Nous savons que quelques personnes influentes locales sont intéressées à voir disparaître La Ligue et à baillonner ses Directeurs.

PONTIAC • BUICK • BEAUMONT • ACADIAN • LA VIVA '66 • CAMIONS G.M.C. • BUICK SPECIAL

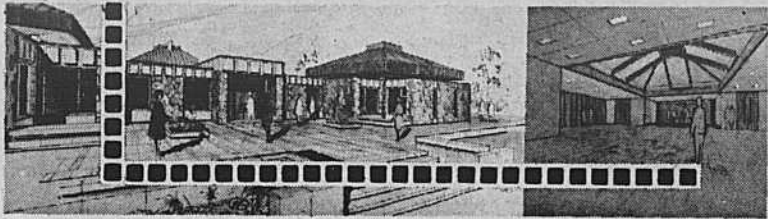
Notre succès repose sur nos clients
 Personnel compétent
 Désir sincère de vous contenter.
 861-6031

Maurice Goyette Pontiac-Buick Inc.

1691 BOULEVARD MARIE-VICTORIN, VARENNES

En tant que concessionnaires G.M., nous faisons passer avant tout la satisfaction de notre clientèle.
 652-2953

OBSERVATION



SIGNALISATION, QUAND TU NOUS ECHAPPES...

Il existe à Boucherville UN CHEMIN DE LA MORT... c'est-à-dire deux : un CHEMIN, le boulevard Marie-Victorin, et un CARREFOUR, Montarville et Fort-St-Louis.

A l'instar de villes-soeurs - c'est-à-dire de villes de choix - telles Laval-ouest ou Laval-sur-le-Lac, il y aurait lieu de repenser chez-nous, et au plus tôt, tout notre système de signalisation et d'indication routière. D'abord, il nous faudrait des feux de lumières au carrefour de Montarville et de Fort-St-Louis, puis des panneaux de signalisation suffisamment grands à tous les 100 pieds le long de Fort-St-Louis (dans les deux sens), à compter des premiers 500 pieds, pour annoncer le Centre Civique, donc un lieu public où se dirige quotidiennement une large partie de notre jeunesse bouchervilloise. J'oserais même espérer que l'on commence 5 fois à l'annoncer, de mille pieds en mille pieds, à compter de 5,000 pieds et de fixer à 20 milles la vitesse à observer à l'intérieur de ces limites. Mais de grâce, messieurs, que ces pancartes ou affiches ou panneaux-indicateurs en soient de véritables : vifs, dynamiques, attrayants, de couleurs phosphorescentes pour la nuit, et de dimensions imposantes : c'est une obligation morale pour toute notre population, non seulement de les ériger, mais surtout d'en respecter la consigne.

Aussi, faudrait-il que les indications peintes sur la voie routière soient nettes et précises. Sur Fort-St-Louis, il existe deux lignes blanches d'un côté du chemin. Combien de gens savent vraiment que l'espace entre le trottoir et ce double ruban blanc est réservé uniquement pour les cyclistes ? Pourtant, c'est ainsi que plusieurs personnes non averties et sans doute de bonne foi filent avec leur voiture à l'intérieur de ces lignes muettes ou laissées à leur propre sens, à leur discrétion et au langage quasi impénétrable parce que précisément notre voirie est endormie, notre voirie municipale, j'entends. C'est à ce point vrai que le ministre provincial de la voirie québécoise se déclarait récemment scandalisé du peu de demandes d'informations ou d'aides quelconques dans ce domaine de la part des voiries municipales, et cela à la grandeur de notre "belle province"...

Pourtant ajoutait-il que son ministère est prêt à collaborer sur tous les fronts. Eh bien ! qu'on le mette donc à l'épreuve et à contribution ce ministère, puisqu'il nous en offre publiquement la chance. La population est souvent portée à critiquer les agissements de la voirie provinciale, souvent avec raison. Dans ce cas précis, il serait louable, impérieux et nécessaire, - comme dans le



HALTE ! PITIE POUR NOS ENFANTS

cas de l'Hydro-Québec dernièrement, - que toute notre brave population fasse front commun et EXIGE QU'ON REPENSE LES PRINCIPES, LES METHODES ET LES AFFICHES DE SIGNALISATION A BOUCHERVILLE, à défaut desquels - comme ce fut encore le cas mercredi soir, - nos chemins publics deviendront des CHEMINS DE LA MORT. N'est-ce pas à ce point cruel, irremplaçable et déchirant de perdre un être cheri dans la fleur de l'âge ? Aujourd'hui, c'est votre voisin qui est ainsi affecté, affligé de ce deuil, **DEMAIN CE SERA PEUT-ETRE VOUS** : mon cher lecteur, vous : monsieur le maire, vous : monsieur l'échevin, vous : monsieur l'ingénieur, vous : monsieur l'administrateur, vous : monsieur le président de tel organisme, vous : monsieur tout le monde, MOI : mon cher ami...

A l'exemple de nos parents qui vont chercher et ramener chaque midi leurs enfants à l'école locale par une conduite prudente au volant, ainsi qu'à celui de citoyens exemplaires comme il s'en trouve à St-Lambert (vous n'avez qu'à les voir évoluer sur le "lakeshore drive" ou sur la route riveraine du St-Laurent,) à Cowansville et à Sweetsburg, pour ne nommer que ces quelques villes modèles, n'allons pas laisser ternir ce beau titre de gloire qui a fait de notre cité "LA VILLE-TYPE DU CANADA FRANÇAIS".

CHARLES DESMARTEAU.

LA TRISTESSE DE DEMOSTHENE.

Depuis dimanche dernier, le printemps semble arrivé pour de bon et la nature se pare de ses habits verts ; malgré ces espérances, Démosthène sent dans son âme une grande tristesse. Pourquoi ces inquiétudes, ce découragement au moment même où tout dans la nature nous chante la joie de vivre et d'espérer ? Pour une foule de raisons ! Disons d'abord qu'avec Marcel Corbeil, il s'interroge sur la solution qu'on proposera en Septembre aux employés municipaux. Seront-ils satisfaits ou exaspérés ces serviteurs du peuple ?

Comme tous les citoyens de Boucherville, il se demande aussi ce que sera dans les robinets de sa demeure la pression de l'eau puisée à l'île Ste-Hélène par la municipalité de Ville Jacques-Cartier. Il se demande pourquoi, celui qui écrivit jadis "Le Vrai Visage de Duplessis" laisse aujourd'hui dans le propre comté qu'il représente une ville comme la nôtre s'assécher au profit d'une autre municipalité qui elle aussi évidemment a son mot à dire dans sa réélection. Monsieur le ministre, Boucherville a besoin d'eau, et l'expérience des années passées nous a prouvé que notre fournisseur actuel qui fut, paraît-il, recommandé par le député du temps, Redmond Roche, ne nous donne pas satisfaction. Je ne dis pas ceci parce que nous sommes en année d'élection, mais parce que ma femme reprendra bientôt pour la saison estivale sa gentille habitude des années précédentes, de faire fonctionner à deux heures du matin sa lessiveuse, car d'après elle, à cette heure-là, la pression d'eau est légèrement plus forte... (Ce dont je ne suis pas certain moi-même, ayant, à quelques occasions, essayé de trouver une différence.) Ce problème de l'eau potable est un des plus importants de notre ville. Des moyens de fortune tentés depuis plusieurs années nous ont coûté fort cher, puisqu'ils n'ont rien solutionné... Pourquoi n'allons-nous pas nous-mêmes pomper dans le chenal du St-Laurent en face de chez-nous l'eau qu'on va chercher à neuf milles d'ici sous le pont Jacques-Cartier... En général, l'Industrie, celle que l'on veut faire venir chez-nous, exige ce service d'eau courante que nous espérons depuis plusieurs années et oblige les municipalités à le lui fournir avant de s'installer. Aujourd'hui une compagnie ne peut songer à s'installer chez-nous, pas plus que dans le Sahara.

RÉFLEXION

moi, mes souliers...

On nous chante sur tous les tons que l'industrie doit nous aider à payer le centre civique ; bâtissons notre usine de filtration et l'industrie paiera les deux. Nos échevins qui se penchent en s'endormant sur ce problème depuis plusieurs années feraient bien, je crois, de l'examiner attentivement avec le ministre des affaires municipales qui passe de ce temps-ci beaucoup de temps dans son comté.

Une autre affaire qui chiffonne Démosthène, c'est la suivante : Nos dirigeants locaux ont-ils pensé qu'il serait important pour les compagnies qu'on veut amener chez nous de les situer le long de la route Trans-Canada ; c'est-à-dire, de donner à ces compagnies une chance d'avoir pour ainsi dire pignon sur route Trans-Canada. C'est très important pour les grandes entreprises. Nombre d'entre elles se sont installées pour cette raison dans les environs de Dorval sur la continuation du Boulevard Métropolitain. La ville de Boucherville contrôle-t-elle complètement les abords de la route Trans-Canada ? Si ce n'est pas fait, déjà, c'est urgent d'y penser, car le premier rêve des grandes entreprises, c'est de placer leur nom là où des milliers de personnes peuvent le voir, sans qu'il ne leur en coûte un sou, dépense initiale faite !

Démosthène est triste ce soir, car il se demande si tous les citoyens sont réellement prêts à se donner la main pour faire de notre ville la "Ville-Type du Canada français" ; s'ils sont prêts à laisser de côté leurs intérêts mesquins et souvent contraires à ceux de la cité pour assurer dans l'avenir une place très noble et très haute à Boucherville. S'il n'y a pas assez de mains qui se tendent, assez d'efforts qui se conjuguent, nous disparaîtront comme n'importe laquelle des multiples municipalités qui formaient autrefois l'île Jésus.

Un Démosthène grippé.



CONSEIL

UNE AUTRE INITIATIVE EN FAVEUR DE BOUCHERVILLE

Grâce à l'intervention de Monsieur Pierre Laporte, des autorités civiles et des corps intermédiaires locaux, ainsi que du journal "La Seigneurie", un épineux problème vient de se régler à Boucherville.

Boucherville est appelée à un avenir brillant sur tous les plans : industriel, résidentiel et culturel. Au carrefour des grandes voies de communication sur la Rive Sud, pourvue de tous les atouts qui font les villes modernes et progressives, Boucherville doit parfois faire face à des problèmes délicats qui sont le lot des communautés en pleine expansion.

C'est ainsi que cette intervention collective a évité aux résidents de Boucherville une situation qui aurait pu leur causer quelques inconvénients.

On se rappelle que l'Hydro-Québec installe actuellement une ligne de transmission depuis la Manicouagan jusqu'à la région de Montréal. Cette ligne passe par un poste de relais à Ste-Julie, à la limite de Boucherville et devait traverser Boucherville pour se rendre à un point situé aux limites ouest de Boucherville et de Jacques-Cartier, aux abords du pont Louis-Hippolyte-Lafontaine. Le tracé préli-

minaire prévoyait le franchissement en ligne droite de toute le territoire de Boucherville et nécessairement la pose de pylônes et l'installation de lignes en plein cœur d'un des plus beaux secteurs résidentiels de la ville.

Informé de cet état de choses par l'Association des Constructeurs de Boucherville, représentée par messieurs Sylvio Laflamme, Eddy Faillace et Ted Van Der Meerschen, accompagnés de Charles Desmarreau, secrétaire de la Commission Industrielle de Boucherville, Monsieur Pierre Laporte a immédiatement pris contact avec les responsables de l'Hydro-Québec pour leur demander de reconsidérer leur projet. Les dirigeants de l'Hydro devant l'effort collectif des représentants des corps intermédiaires et des autorités de la ville et du ministère des Affaires Municipales, ont acquisé finalement et le projet passera maintenant le long de la limite entre Boucherville et Jacques-Cartier, suivant la ligne de chemin de fer parallèle à la transcanadienne et rejoindra le relais de Ste-Julie à travers la campagne. Ce projet permet d'éviter toute installation dans les secteurs résidentiels.

TOPIQUES

Rapport de l'assemblée du Conseil de Ville, mardi, le 10 mai.

Présences : M. le Maire, Clovis Langlois, MM. les échevins J. Lamoureux, Laflamme, Brûlé, Vallières, Jazzar, Lalonde.

Ce fut une assemblée où foisonnent les longues discussions sur un nombre restreint d'idées générales.

Il est proposé de faire des demandes de soumissions pour le ramonage des cheminées, par l'entremise de La Seigneurie.

La location de l'arène se portera à \$35 l'heure, lorsque le locataire charge une admission. Si les recettes dépassent le prix de location, 40% des recettes supplémentaires seront retenues par la Ville. La location de la glace sera de \$30 l'heure lorsque le locataire n'exige aucun droit d'admission, mais un montant de .25 sera perçu par personne qui assiste à ces joutes.

La location de l'arène pour événements spéciaux ou promotion s'élèvera à \$250 par jour, ou 40% moins 60%, 40% étant la part de la Ville. Le pourcentage sera appliqué lorsque la somme totale de 40% dépassera \$250, sans quoi le minimum sera appliqué.

\$250 seront exigés pour la location de l'arène par les associations publiques.

Une demande est faite aux directeurs de la Police concernant une plus grande sévérité pour les excès de vitesse aux limites de la ville.

On demande que le greffier fasse paraître dans La Seigneurie, un avis à l'effet que les corps intermédiaires sont invités à produire, à la Commission d'études, les problèmes de la Rive-Sud, avant le 15 août '66.

La prochaine assemblée se tiendra mardi, le 17 mai. René Gaultier.

PUBLICATION D'UN CAHIER DE DIRECTIVES

POUR LA

PRESENTATION

DE PROJETS D'EGOUTS ET D'AQUEDUCS

Le ministère des Affaires municipales du Québec annonce la publication du Cahier des directives pour la présentation de projets d'égouts et d'aqueducs. Préparé par les services techniques de la Régie des eaux, cette brochure décrit les formalités que doivent suivre les conseils municipaux et les propriétaires avant l'exécution des travaux d'égouts et d'aqueducs.

Ces formalités comprennent notamment :

- l'autorisation du projet par le propriétaire ;
- le rapport de l'ingénieur comportant des études sur différents sujets : territoire, population, résultats d'analyses, estimation du coût des travaux et leur financement ;
- le plan directeur : topographie générale, système d'égouts et d'aqueducs existants ;
- les plans d'exécution du projet : les données relatives à

l'exécution du travail proprement dit ;

- les plans généraux du projet avec la localisation du système ;

- les devis : les conditions générales du contrat, les responsabilités de l'entrepreneur, les garanties requises, la qualité des matériaux.

Cette brochure servira de guide aux conseils municipaux, aux ingénieurs à leur emploi, et aux ingénieurs conseils, leur facilitera leurs démarches auprès de la Régie des eaux, permettant ainsi d'améliorer et d'accélérer les formalités.

On peut se procurer ce Cahier de directives en s'adressant à l'adresse suivante :

Régie des eaux,
Ministère des Affaires municipales,
Hôtel du Gouvernement,
Québec, Qbc.

SI VOUS AVEZ DES ENFANTS AUX ETUDES SECONDAIRES FREQUENTANT LES INSTITUTIONS INDEPENDANTES RECONNUES

En vertu de l'article 497A de la loi de l'Instruction publique, les parents qui désirent bénéficier des avantages prévus à cet article, soit l'allocation de \$200.00 annuelle en paiement des frais de scolarité de leur enfant, DOIVENT AVANT LE PREMIER JUIN de chaque année faire parvenir une demande écrite à cette effet au secrétaire-trésorier de la Commission Scolaire locale dont ils relèvent.

De plus, ils DOIVENT AVANT LE 15 SEPTEMBRE SUIVANT fournir un certificat attestant que leur enfant est admis dans l'une des dites institutions.

La Commission Scolaire régionale de Chambly étant responsable des frais de scolarité pour les enfants provenant de quatorze (14) municipalités scolaires et fréquentant ces institutions, tient à aviser les parents que la politique qui sera adoptée pour l'année scolaire 1966-67, sera intégralement celle contenue dans l'article de la loi.

Les parents qui désirent se procurer les formules nécessaires pourront s'adresser au bureau du secrétaire-trésorier de leur Commission Scolaire locale.

Vous remerciant de votre collaboration.

Le secrétaire-trésorier,
ANDRÉ CHARTIER

LA LANGUE FRANÇAISE.

La langue française, c'est un diamant d'un prix inestimable ; c'est une oeuvre d'art travaillée par les siècles, d'une beauté à nulle autre pareille. Tout le monde l'admire, elle charme tout le monde, bien qu'elle ne livre ses secrets qu'à un petit nombre ; il faut être amoureux d'elle, l'aimer beaucoup et lui faire longtemps la cour ; elle ne se donne qu'à celui qui sait la vaincre par un labeur persévérant et une longue constance ; mais quels trésors elle révèle à ses favoris ! Sa délicatesse exquise ravit l'intelligence ; elle est tout amour et toute gaieté, pleine de noblesse et d'enthousiasme, accessible à la science comme à la fantaisie, à toutes les hautes pensées comme à tous les sentiments dignes ; elle comprend votre coeur et seconde votre esprit. Si vous la possédez, rien ne vous décidera jamais à y renoncer ; vous la garderez comme votre meilleur bien... Oscar Dunn. 1845-1885.



Ville de
Town of

Boucherville

APPEL D'OFFRES RAMONAGE DE CHEMINÉES

Des soumissions cachetées, adressées au soussigné, greffier de la Ville de Boucherville, 500, Rivière-aux-Pins, et portant à l'endos l'inscription: "Soumission pour le ramonage des cheminées", seront reçues jusqu'à cinq (5) heures p.m., le mardi 24 mai 1966.

Les devis et formules de soumissions sont disponibles au bureau des Ingénieurs.

Ces soumissions seront ouvertes à la séance du Conseil du même soir, à la salle du Conseil de Boucherville.

Le Conseil ne s'engage à accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions.

Donné à Boucherville,
12ème jour de mai, 1966.

EUGÈNE McCLISH
Greffier



Ville de
Town of

Boucherville

HÔTEL-DE-VILLE

AVIS PUBLIC

AVIS PUBLIC est par les présentes donné que la Commission d'étude des problèmes Intermunicipaux sur la rive sud, recevra des corps intermédiaires des mémoires de recommandations ou suggestions concernant les dits problèmes de la Rive-Sud, d'ici au 15 août 1966.

Les autorités municipales invitent les corps intermédiaires de Boucherville à faire valoir leurs opinions auprès de ladite Commission.

Donné à Boucherville,
ce 12ème jour de mai 1966.

EUGÈNE McCLISH
Greffier



CHARLES DESMARTEAU

Président

Né à Montréal, le 14 janvier 1927.

Education :

PRIMAIRE : Boucherville et Terrebonne, Qué.
SECONDAIRE : Séminaire de Joliette, c.s.y. (1939-1947)
UNIVERSITAIRE : Université Columbia de New-York, E.-U. business management.
ARTISTIQUE : Formation générale et lauréat en peinture, sculpture, théâtre, chant et mise en scène.

Travail :

CINÉMA : Cinéaste et producteur de films (scénariste, réalisateur, caméraman, monteur, synchroniseur et metteur en scène depuis 19 ans, 1947-1966)
JOURNALISME : Directeur et propriétaire du journal hebdomadaire "La Seigneurie" de Boucherville, depuis 1965, oct.
Réalizations cinématographiques importantes pour :
1 - La télévision canadienne,
2 - Des entreprises internationales, dont Paramount Pictures de New-York, Encyclopedia Britannica de Chicago ;
3 - Des entreprises commerciales ;
4 - Des entreprises communautaires ;
5 - Des entreprises gouvernementales, dont : L'Office du Film du Québec.
CONFÉRENCES : A travers le Québec dans différents clubs sociaux : Richelieu, Kiwanis, Optimistes, Lions, Chambres de Commerce, Sociétés d'Histoire, Collèges Classiques, etc...
sur :
1 - L'Histoire Canadienne,
2 - L'Art (peinture, sculpture, architectu-

re et mobiliers canadiens)
3 - Le Cinéma Canadien.

Auteur :

1 - Brochure publicitaire de la Ville de Boucherville (1965) ;
2 - Pierre Conefroy, architecte et bâtisseur (en préparation),
3 - L'Histoire du Cinéma Québécois (en préparation),
4 - Promoteur de la réédition de l'H.V.N. à la Société Historique de Bchv.

Activités professionnelles :

POUR LA VILLE DE BOUCHERVILLE :
1 - Président de la Commission du Tricentenaire,
2 - Directeur des relations publiques,
3 - Commissaire Industriel,
4 - Secrétaire de la Commission Industrielle.
Membre de l'Association Professionnelle des Cinéastes.
Membre de l'Association des Commissaires Industriels du Québec.

Activités sociales :

Président-fondateur de la Société Historique de Boucherville,
Président sortant de charge de la Fédération des Sociétés d'Histoire du Qué.
Président de sa promotion académique, Séminaire de Joliette,
Président de la Seigneurie Pierre-Boucher (Centre Historique et Culturel)
Président du Comité Régional de Planification Scolaire (Régionale de Chambly)
Marguillier de la paroisse Ste-Famille de Boucherville,
Membre du Comité des Fêtes du 200è ann. du Collège de Montréal (1767-1967),
Membre du Club Optimiste de Boucherville,
Membre de la Ligue des Citoyens et Propriétaires de Bchv.,
Membre du Conseil 4873 des Chevaliers de Colomb (Boucherville).
Marié depuis sept. 1948 à Jeanne Hébert de Shawinigan.
Neuf enfants : 4 fils et 5 filles : Charles, Louise, Marie, Bernard, Josée, Claude, Céline, Michel et Christian.



MADAME NANCY LAPORTE
Directeur

Née à Vancouver en Colombie-Britannique.

Éducation

PRIMAIRE : Ursulines de Québec.
SECONDAIRE : Ursulines de Québec et Couvent Sacré-Coeur de Montréal.

Activités sociales

Membre-directeur de la Société Historique de Boucherville.
Conseiller de l'Association des Parents-Maîtres de langue anglaise.
Elle s'intéresse particulièrement au Canada, aux Arts, à l'Architecture, à l'Artisanat, au Mobilier Canadien.

Elle s'occupe de jardinage à l'échelle quasi-professionnelle.

Elle est l'hôtesse parfaite pour les réceptions officielles et la Société Historique en sait quelque chose !

Ses moments de détente sont réservés à la musique.

Est mariée à Henry Laporte depuis 1941. Cinq enfants: Suzanne, Edmond, Adèle, Peter et Timothy. Les Laporte demeurent à Boucherville depuis 15 ans.



PAUL-HENRI CHAGNON
Directeur

Né à Saint-Dominique-de-Bagot le 20 septembre 1916.

Éducation

PRIMAIRE : Saint-Dominique de Bagot.
SECONDAIRE : Séminaire de St-Hyacinthe.
UNIVERSITAIRE : Université de Montréal, École Polytechnique, et cours spéciaux en histoire de la littérature française.

Travail

1943: Radio-Canada, service de l'électronique.
1948: Radio-Canada, réalisateur (radio).
Depuis ce temps, il a dirigé nombre d'émissions importantes, dont: "Les Concerts de l'Orchestre Symphonique de Montréal", (au Plateau), "Nature du Sol", "Visages de l'Homme", "Les Concerts Agostini", "Jeunesse Dorée", "Les Visages de l'Amour", "Samedi-Jeunesse", etc...

Activités civiques

1960-65: Officier-fondateur du Corps de Cadets de la Marine de Boucherville, et par la suite, Officier-Commandant.

Activités sociales

Membre de la Société Historique de Boucherville.
Membre des Chevaliers de Colomb, Conseil 5873, Boucherville.
Directeur-fondateur du Club de Patinage Artistique de Boucherville.

Marié depuis 1948 à Madeleine Dion, de Québec. Trois enfants: Jacques, Joanne et Dominique. M. Chagnon habite Boucherville depuis 12 ans.

TRICENTENAIRE
BOUCHERVILLE



HUGH METIVIER
Vice-président

Éducation

1934-42: Études classiques au Séminaire de Nicolet.
1942: Abbaye de Saint-Benoit-du-Lac.
1948: Études à l'Université pontificale Sant'Anselmo, à Rome.

Travail

1949: Secrétaire particulier, à Bruxelles.
1950: Gérant-fondateur des Ateliers Saint-Grégoire, à Montréal.
1951: Séjour en Europe pour le compte des Ateliers Saint-Grégoire.
1956: Montréal: Imprimerie du Messager.
1960: Secrétaire de la rédaction d'ACTUALITÉ.

Activités professionnelles

Secrétaire permanent de l'Association professionnelle des Artisans du Québec (APAQ).

Représentant des Ateliers M. Chéret, orfèvrerie religieuse, de Paris.

Ex-président de la Commission de Presse de l'Office des Techniques de Diffusion du diocèse de Saint-Jean.

Activités civiques

Membre du bureau de direction de la Bibliothèque municipale de Boucherville.

Activités sociales

Président du Centre d'Art de Boucherville.

Marié à Jacqueline Desjardins. Trois enfants: Hélène, Bernard, Nathalie. Habite Boucherville depuis 1952.



ROLAND HOUDE
Secrétaire

Né à Shawinigan le 31 août 1926.

Éducation :

PRIMAIRE : Immaculée-Conception de Shawinigan.
SECONDAIRE : Séminaire de Joliette (1940-1946)
UNIVERSITAIRE : Université de Montréal, The Catholic University of America, Washington D.C., Marquette University, Milwaukee, Wis., Docteur en philosophie, Université de Montréal, 1956.

Travail :

Professeur de philosophie : Villanova University, Philadelphie (1950-59) ; St-John's University, New York, (1959-63) ; Université de Montréal (1963-)

Auteur :

HANDBOOK OF LOGIC, Brown, 1954 ; READINGS IN LOGIC, Brown, 1956 ; PHILOSOPHY OF KNOWLEDGE, Lippincott, 1960 ; TRACTATUS SYNCATEGOREMATUM, Marquette University Press, 1963. Bibliographie de la philosophie canadienne (en préparation) ; Bibliographie des bibliographies philosophiques (en préparation).

Activités sociales :

Directeur, Association Canadienne de Philosophie.
Directeur, Société de philosophie de Montréal,
Secrétaire-correspondant, Association des Professeurs de l'U. de M.
Vice-président, Federation of English Catholic Parent - Teacher Associations.
Directeur, Société Historique de Boucherville.
Secrétaire, Commission du Tricentenaire de Boucherville.

Marié à Florette Hébert et père de neuf enfants : Micheline, Denise, André, Jean-François, Paul-Henry, Louis-Robert, Marie-Thérèse, Danielle, Jeanne-Dominique.



1667-1967



JEAN-CLAUDE CUERRIER
Trésorier

Né à Montréal le 8 juillet 1927.

Éducation

PRIMAIRE: Académie Christophe-Colomb.
SECONDAIRE: École Supérieure St-Viateur.
UNIVERSITAIRE: École des Beaux-Arts de Montréal.

Travail

1950: Pierre Desmarais, dépt. de dessin.
1952: Directeur artistique.
1955: Ville de Montréal, dépt. d'architecture.

Activités civiques

Vice-président de la ligue des Citoyens et Propriétaires de Boucherville.
Directeur du Comité de Planification Scolaire.
Trésorier de la Commission du Tricentenaire.

Marié à Agathe Taillefer depuis 1959. Deux enfants, Claude et Michel. M. J.-C. Cuerrier demeure à Boucherville depuis novembre 1963.

HISTORIQUE

La Commission du Tricentenaire de Boucherville (CTB) s'est formée en vertu de l'article 68 de la LOI DES CITIES ET VILLES à la suite de tractations avec votre conseil Municipal. Convocés à une réunion à l'Hôtel de Boucherville le 4 février 1965, les représentants des corps intermédiaires de Boucherville reconnaissent le besoin de structurer un organisme en vue de la célébration, en 1967, des fêtes du Tricentenaire de Boucherville. Accompagné de son conseil, son Honneur le Maire, M. Clovis Langlois,

agit comme président de l'assemblée et procède à la mise en nomination et à l'élection des officiers.

Le mandat de ces officiers est :

- a) d'établir un secrétariat.
b) de publier un album, des brochures, des bulletins afin de renseigner le public sur leurs activités et sur le résultat des travaux du Tricentenaire,
c) d'organiser tout genre de fêtes populaires, religieuses, civiles ou culturelles, selon le code de moralité publique et de sécurité, au cours de

1965, 1966 et 1967. A sa réunion du 16 février 1965, le Conseil Municipal approuve et ratifie la constitution de la CTB et l'élection de son bureau de direction. Le 17 mars le lieutenant-gouverneur, l'Honorable Paul Comtois, signait les lettres patentes de la CTB selon les dispositions de la troisième partie de al loi des compagnies du Québec. La CTB se trouve ainsi constitué en corporation sans intention de faire un gain pécuniaire, dans un but national, patriotique, artistique et social.

De fait, lors de leur première réunion régulière, le 18 février 1965, les commissaires approuvent à l'unanimité le règlement suivant : "Que le solde (actif financier) du trésor de la CTB sera distribué aux corps intermédiaires de Boucherville selon une pondération de participation active aux fêtes et à leurs préparations." Depuis, les réunions régulières et spéciales se succèdent afin d'observer les champs d'intérêt de notre population, d'étudier les initiatives et réalisations des autres villes

du Québec qui ont également fêté avec grandeur et éclat des moments de leur histoire, de rencontrer les responsables d'associations de Boucherville, directement susceptibles de s'intégrer au calendrier des fêtes, et finalement de préparer et proposer un organigramme, une ossature qui demande maintenant à être étoffée. C'est cette structure préliminaire que la CTB, après 30 réunions régulières, présente à la population de Boucherville, pour Boucherville et par Boucherville.

VULGARISATION DE LA LOI ÉLECTORALE

REVISION DES LISTES ELECTORALES.

Les listes préparées par les énumérateurs sont révisées pour permettre aux électeurs de faire des additions, des corrections et des radiations. En un mot, quoi faire si son nom ne figure pas sur la liste électorale ou s'il y a eu erreur dans la transcription des données nécessaires.

Inutile de rappeler que tout citoyen doit d'abord aller consulter la liste électorale de la section urbaine où il habite. Cette liste est affichée en un lieu public de la section depuis dimanche, le 8 mai. Si le citoyen constate qu'il y a eu oubli ou erreur il doit s'informer de la date et de l'endroit de la révision qui sont indiqués sur les listes affichées.

Il est bon de rappeler au citoyen que son nom doit être correctement inscrit sur la liste électorale pour qu'il ait droit de vote le jour du scrutin. D'où l'importance de la révision des listes.

BUREAU DE REVISION ET COMMISSIONS DE REVISION

Le bureau de révision est l'endroit tenu ouvert par le président d'élection pour permettre aux électeurs d'y déposer leurs demandes.

Au moins un bureau est ouvert dans chaque comté. Il peut être situé au bureau du président d'élection ou ailleurs. L'endroit aura été indiqué sur les listes affichées par les énumérateurs.

Ces bureaux sont surveillés par une personne en charge nommée par le président d'élection. Ils seront ouverts de 8 hrs a.m. à 10 hrs p.m., du lundi de la 3ème semaine au jeudi de la 2ème semaine précédant la date de l'élection, c'est-à-dire, du 16 mai au 26 mai prochain. C'est à cet endroit que les électeurs pourront déposer leurs demandes de radiations, correction, addition.

LES COMMISSIONS DE REVISION sont formées de trois membres, les officiers-reviseurs, et elles ont pour tâche d'étudier les demandes de radiation, correction, addition, déposées par les électeurs aux bureaux de revision et de trancher les cas litigieux.

Il y a au moins une Commission de revision par comté. QUI PEUT FAIRE APPEL A LA COMMISSION DE REVISION ?

1. pour les inscriptions et les radiations :

a) l'électeur concerné lui-même, en signant les formules requises, sous serment. Il peut aussi demander que son nom soit ajouté à la liste.

Aussi, il peut demander que son nom soit enlevé de la liste.

b) Un électeur inscrit peut demander par écrit et sous serment que le nom d'un autre électeur inscrit dans la même section que lui (poll) soit enlevé de la liste.

c) Un électeur inscrit ou ayant le droit d'être inscrit peut demander, par écrit et sous serment, que le nom d'un parent soit, ajouté à la liste électorale à condition que ce parent ait le droit de vote dans le même comté que lui.

Aussi, il peut demander de la même façon que le nom d'un parent soit enlevé de la liste électorale.

2. pour les corrections :

a) L'électeur concerné ;

b) Un électeur déjà inscrit ou ayant droit d'être inscrit pour un parent, dans le même comté ;

c) La commission de revision elle-même.

L'électeur a jusqu'au 26 mai prochain pour déposer toute demande d'addition, de radiation ou de correction sur la liste électorale.

Le relevé des changements, avec la liste originale préparée par les énumérateurs, constitue la liste électorale qui servira le jour de la votation.

Montréal, le 11 mai 1966.



...les pieds dans l'eau du St-Laurent...

C'est rudement chic d'être grand-père. On prend le bébé dans ses bras, on joue avec lui et dès qu'il pleure, on le rend à ses parents.

Dans les pays arriérés, une des premières choses qui vous frappent, c'est de voir les enfants obéir encore à leurs parents.

Dans une veine, un microbe rencontre un autre microbe, qui a l'air bien mal en point. Qu'avez-vous donc, mon pauvre ami? Attention, ne m'approchez pas. J'ai l'impression que je viens d'attraper la pénicilline.

Les voyages en avion resteront dangereux tant qu'on sera obligé d'utiliser l'auto pour gagner l'aéroport.

Les cartes routières vous apprennent tout ce que vous désirez savoir, excepté la façon de les replier quand vous avez fini de les consulter.

En visite chez des gens mariés, un ami s'émerveille de la rapidité avec laquelle Monsieur et Madame baignent et mettent au lit leurs cinq enfants. Comment faites-vous pour aller si vite. Oh, ce n'est pas difficile, dit Madame. C'est comme pour la vaisselle : je lave et mon mari essuie.

Septembre : le mois où le coeur des écoliers est envahi par la haine des classes.

Quand on vous donne un coup de pied au derrière, cela veut dire tout de même, que vous êtes en avant de celui qui vous le donne.

Centre de Consultation en Orientation Professionnelle Enrg.

N. Boisclair B.A., L.O.

CONSEILLER D'ORIENTATION, DIRECTEUR

895 VICTORIA, app. 2
VILLE JACQUES-CARTIER

TÉL.: 674-1287



GASTON L'ECUYER
candidat R.I.N.
dans le comté de CHAMBLY

Celui qui se présente aux électeurs du comté de Chambly comme candidat R.I.N. (Rassemblement pour l'Indépendance Nationale). Monsieur Gaston L'Ecuyer, est un natif de la région, issu d'une famille de six enfants de Saint-Edouard de Napierville, famille nationaliste par surcroît.

Agé maintenant de 37 ans, marié et père de trois enfants, Gaston L'Ecuyer a dû lutter ferme pour gagner ses études. Il suivit un cours normal au Collège de Longueuil à la suite duquel il se perfectionna en comptabilité. Il occupe maintenant le poste de Gérant de District au Journal Le Devoir.

Gaston L'Ecuyer, en plus de ses activités professionnelles, a été mêlé intimement aux activités sociales de la région. Il a organisé les loisirs à la J.O.C., a mis sur pied les Gais Routiers du Sud, tout en étant membre du Club des Francs. Actuellement il fait partie de la Société Saint-Jean-Baptiste et du Club L'Aiglon.

Au chapitre des activités syndicales et politiques il a structuré le syndicat des Employés de l'Hôtel de Ville de Longueuil. Depuis la fondation du parti R.I.N. soit depuis huit ans, il est membre militant et y a occupé d'importantes fonctions dont celle de Président du parti pour le comté de Chambly et actuel Président du R.I.N., section du Richelieu (14 comtés).

A la suite de ces faits vous constatez que Gaston L'Ecuyer est un gars du bout, un gars qui a toujours travaillé pour notre milieu et dans notre milieu, un gars qui a toujours cru en un Québec Libre pour notre nation. (Il a choisi son avenir) par la voix de l'Indépendance. ON EN EST CAPABLE.

Robert Senay
Communiqué
publié par

Organisation
GASTON L'ECUYER

RE: UN EMPLOYÉ DU GOUVERNEMENT PEUT-IL SE LIVRER À UN TRAVAIL PARTISAN PENDANT LA CAMPAGNE ÉLECTORALE ?

L'article 55 de la Loi de la fonction publique dit que: "nul sous-chef ou fonctionnaire, nul ouvrier permanent ne doit se livrer à un travail de partisan dans une élection fédérale ou provinciale".

Qu'est-ce qu'un sous-chef ? Ce mot désigne les sous-ministres, le Chef du Cabinet du Premier Ministre, le Greffier du Conseil législatif et celui de l'Assemblée législative; le surintendant des assurances; le président ou l'administrateur de la commission de la fonction publique du Québec, de la commission municipale du Québec, ou d'un autre organisme dont la loi ordonne que les fonctionnaires ou employés soient nommés ou rémunérés suivant la

loi du service civil ou la loi de la fonction publique.

D'autre part, il faut entendre par fonctionnaire, tout employé de la fonction publique autre qu'un sous-chef ou un ouvrier.

Enfin est considéré par la loi comme "ouvrier permanent" tout ouvrier employé d'une façon permanente. "Ouvriers" comprend les gardiens, journaliers, femmes de peine et autres personnes exécutant un travail manuel.

Si l'employé du gouvernement tombe dans la catégorie du sous-chef de fonctionnaire, ou d'ouvrier permanent, il ne doit pas se livrer à un travail de partisan dans une élection fédérale ou provinciale, sous peine de destitution.

LOUEZ CETTE NOUVELLE FORD 1966 2 PORTES TOIT RIGIDE



Pour seulement \$98.00 PAR MOIS

LE PRIX COMPREND :
• TRANSMISSION AUTOMATIQUE • RADIO
• PNEUS A FLANC BLANC • ENJOLIVEURS DE ROUES
• TOIT EN VINYLE plus tout l'équipement standard
OFFRE SPÉCIALE SE TERMINANT LE 31 MAI

PRIX SPÉCIAUX SIMILAIRES SUR TOUTE MARQUE D'AUTO
DU COMPTANT POUR VOTRE AUTO
Les Locations

Boisvert Leasing Inc.
DAN MORIN GÉRANT DE LOCATION 655-1301 2, BOUL. MARE-VICTORIN BOUCHERVILLE, P.Q.

LE MEILLEUR ENDROIT POUR TOUS VOS ENGRAIS "SHUR GAIN" ET POUR VOS OUTILS DE JARDINAGE

Ferronnerie Boucherville

Jacques Messier, prop.

637, Marie-Victorin
Boucherville, Qué.

655-1389

LA COMMISSION DU TRICENTENAIRE DE BOUCHERVILLE



COMMISSAIRES

M. Charles Desmarteau, président,
M. Hugh Métivier, vice-président,
M. Roland Houde, secrétaire,
M. Jean-Claude Cuerrier, trésorier,
M. Marc-Henri Coté, directeur,
M. Paul-Henri Chagnon, directeur,
Mme Nancy Laporte, directeur.

PROGRAMMATION GENERALE

ATTRIBUTION PROPRES A LA COMMISSION

- Programmation,
- Finances,
- Manifestations spéciales,
- Carte touristique régionale,
- Application du symbole,
- Gérance de la Chorale.

COMITES

ART & CULTURE

Responsables :

**M. HUGH METIVIER,
MME NANCY LAPORTE.**

- Histoire et recherches.
- Expositions : peinture, sculpture et livres.
- Concerts.
- Cinéma, soirée de gala.
- Monuments et décorations.
- Album-souvenir.

PUBLICITE

Responsables :

**M. J.C. CUERRIER,
MME N. LAPORTE.**

- Presse, radio et T.V.
- Monnaie du Tricentenaire.
- Objets-souvenirs.
- Arches.
- Affiches.
- Drapeaux et banderoles.
- Concours de promotion du tricentenaire.

CONGRES-ACCUEIL

Responsables :

**M. ROLAND HOUDE,
M. P.-H. CHAGNON**

- Réceptions civiques.
- Congrès des familles pionnières.
- Nouveaux citoyens.
- Nouveaux-nés.
- Gastronomie.
- Congrès spéciaux.
- Camping, roulettes, autobus.
- Hôtellerie, chambres.
- Chef du protocole.
- Célébrités.
- Bals, costumes.
- Banquets.
- Embellissement.

RECREATION

Responsable :

M. MARC-HENRI COTE.

- Hockey :
Tournoi Pee-Wee,
" Bantam,
" Midget.
- Tournoi de golf.
- Patinage artistique. Concours de l'est du Canada.
- Courses : cycliste,
en canots,
de yachts,
de skidoos,
- Marathon, course à pied.
- Aquacade.
- Olympiades.
- Omnium Catelli.
- Danse et folklore.

N.B. Le président, M. Charles Desmarteau, fait partie ex-officio de tous les comités.

Vous vous intéressez à la généalogie ?

Si oui, voici un moyen de participer activement à l'élaboration de la vôtre si vous portez un des noms plus bas !

Vous pourriez dresser une liste de votre parenté et nous la faire parvenir afin que nous établissions une généalogie, aussi complète que que possible des familles pionnières et vieilles familles de Boucherville et nous vous convions au congrès de votre famille qui aura lieu au cours de l'année tricentenaire de Boucherville en 1967.

LES 52 SEMAINES FAMILIALES DE 1967: 52 FAMILLES A HONORER

Familles pionnières (1667 - 1769)

Vieilles familles (1760 - 1900).

Aubertin,	Desmarteau,	Ménard,
Bachand,	Desrochers,	Meunier,
Bénard,	Dubois,	Normandin,
Benoit	Dulude,	Parizeau,
Bissonnette,	Favreau,	Provost,
Boucher,	Germain,	Quintal,
Bourdon,	Gratton,	Racicot,
Cadieux,	Guimont,	Riendeau,
Chabot,	Huet,	Robert,
Chagnon,	Jodoin,	Savaria,
Chaperon,	Lacoste,	Saint-Pierre,
Charbonneau,	Lamoureux,	Sénécal,
Charron,	Lapointe,	Sicotte,
Chauvin,	Laramée,	Tarte,
Coallier,	Lassonde,	Véronneau,
Daigneault,	Leclerc,	Viau,
Desjardins,	Lussier,	Viger,
		Vinet.

UNE SEMAINE CONSACREE A CHACUNE DE CES FAMILLES

A cette fin :

- 1.—Faire l'inventaire des effectifs disséminés en Amérique.
 - 2.—Congrès à Boucherville de chacune de ces familles.
 - 3.—Album de famille (revue familiale).
 - 4.—Dans chaque cas, soit un monument, une immense pierre, un bronze, un arche, un cairn de roches avec stèle ou une plaque commémorative sera érigée sur la terre même où s'établit le pionnier ou près de la maison paternelle, ou encore à un endroit désigné par la Commission du Tricentenaire de Boucherville pour arriver à une harmonie d'ensemble.
 - 5.—Don au Centre Historique et Culturel de Boucherville d'objets souvenir par les membres de ces familles.
- N.B.—En 1967, un concours pourrait être organisé entre les familles jubilaires et primer la gagnante.

RECEPTION CIVIQUE A L'HOTEL DE VILLE

Signature du Livre d'Or par les citoyens, ex-citoyens ou parents des citoyens.

Le Président de la Commission du Tricentenaire,
4, Bachand,

Boucherville, Qué.

GRANDE VENTE DE TAPIS

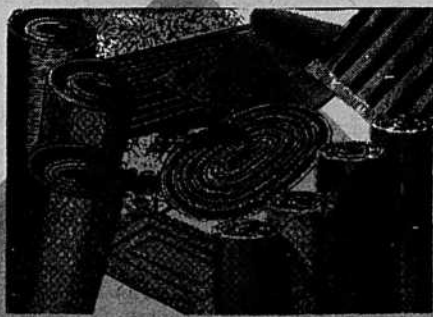
100% Nylon

Fini velour

Garanti

de

10 ans



Prix à partir de :

\$9.50

la verge

feutre et pose inclus

HENRI RACICOT INC.

Spécialiste en Tapis — Carpet Specialist

Tuiles — Peintures — Tapisseries

CENTRE D'ACHATS BOUCHERVILLE

TÉL.: 655-8155

**INSCRIVEZ-VOUS DES MAINTENANT
POUR L'ANNÉE 66-67**

SOUTHERN BUSINESS COLLEGE INC.

MARCEL SAUVÉ, C.D. DIRECTEUR
DIPLOMÉ EN PÉDAGOGIE

APPRENEZ: VITE ET BIEN

ANGLAIS COMPTABILITE STENOGRAPHIE
DACTYLOGRAPHIE ROUTINE DE BUREAU

COURS COMMERCIAL DE 8 MOIS

39 C OUEST, RUE ST-CHARLES
LONGUEUIL
674-0788

POUR VOS ACCESSOIRES ELECTRIQUES, C'EST CHEZ :

CHOIX LE PLUS COMPLET
DE LA RIVE-SUD.

M D E ACCESSOIRES ELECTRIQUES

OUVERT LES MARDI, JEUDI ET VENDREDI
SOIRS

869 ouest, CURE POIRIER

QU'IL VOUS FAUT ALLER.

Tél.: 674-3148

COIN DU POETE A L'ECOLE ANTOINE-GIROUARD

MAMAN

LA FETE DES MERES

HOMMAGE A MA MERE !

A l'occasion de la fête des Mères, le 8 mai, les élèves de l'Ecole-Antoine-Girouard offrent à leurs mamans des poèmes pleins de tendresse et de reconnaissance.

MAMAN

Merci oh ! bonne maman !
 Pour tant de soins et de tendresse ;
 En mon coeur d'enfant,
 Tu fis naître un chant d'allégresse
 Pour moi tu t'inquiètes
 Quand je ne suis pas là,
 Mais tu es une mère parfaite,
 Car toi, maman, tu es toujours là
 Quand je dors et que je m'éveille,
 C'est toi qui se penche sur mon front brûlant,
 Maman tu es l'ange qui veille,
 Sur ton enfant en tout temps
 Sur terre le plus bel amour,
 Y a pas d'erreur c'est toi, maman, toujours !

Les élèves de 5^e année (Mme Doucet)

LA FETE DES MERES

Voici maman
 Le beau rêve blanc
 Qu'annoncent vos enfants
 En chantant gaiement.
 Nous disons bonne anniversaire
 A nos chères mères
 Qui sourient à leurs petits.
 On écrit ses qualités
 On ne peut les effacer
 Bonne, aimable, douce, active,
 Travailleuse... et encore.

Il faut les laisser en paix
 Elles travaillent toujours
 On dirait, nuit et jour.

Pour finir,
 Demandons-lui ses désirs
 Redisons les souhaits sincères
 En disant : Bonne anniversaire.

Danielle Michaud, 4^e année (Mme Proulx)

Toi qui as veillé sur moi avec ardeur,
 Je pense à ta fête et à celle de toutes les mamans
 Je viens te présenter du fond du coeur
 Ces jolies roses qui te ressemblent tendrement.

Suzanne Chamberland, 6^e année (Mme Gemme)



L'HOMME

qui recherche

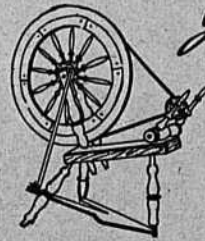
le chic

et les dernières créations exclusives d'été

consultera

ce maître-tailleur

de Boucherville



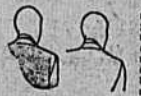
J.L. Bellefeuille

De notre conseiller en modes masculines de l'ESQUIRE

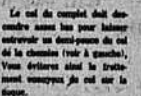
Détails de l'ajustement

La différence entre la tenue impeccable et la tenue à la diable, c'est souvent la bonne coupe, l'ajustement parfait. Quand vous achetez un complet, un veston ou des pantalons, vérifiez les détails suivants qui répondent de votre confort et de votre apparence.

Vérifiez la chute du complet dans le dos. Il doit tomber en droite ligne, des épaules à l'ourlet; il créera ainsi plus facilement l'illusion d'une bonne posture. Evitez les complets rentrant à la taille, donnant l'illusion du corset.



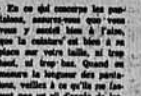
Attention à l'ajustement de vos autres vêtements. Il doit y avoir un certain jeu à l'emmanchure (l'épaule de gauche afin d'assurer le libre mouvement). Autrement, vous souffrirez de l'inconfort d'un bras serré dans une épaule au moindre geste.



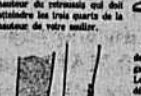
Le col du complet doit descendre sans jeu pour laisser couler le sang-pour du col de la chemise (voir à gauche). Vous devriez ainsi le traitement nécessaire de col sur la coupe.



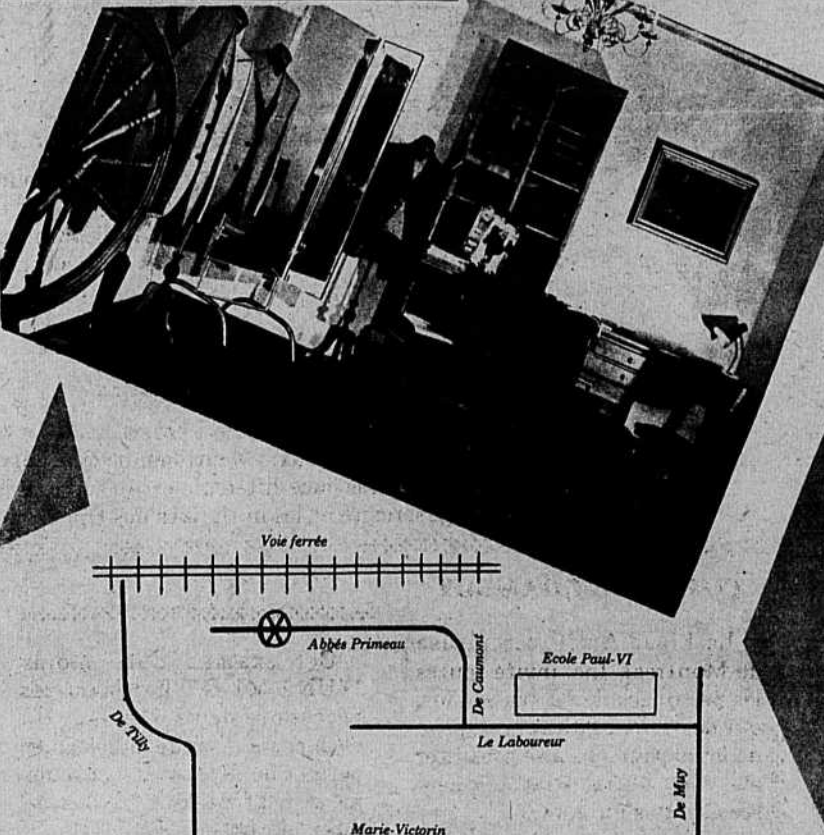
La coupe et l'ajustement de l'emmanchure sont importants. Cette dernière se doit de être souple tout en assurant l'ajustement. Elle doit laisser le mouvement. Il faut que vous puissiez passer le bras sans avoir à tirer sur le complet pour faire un grand geste.



En ce qui concerne les pantalons, assurez-vous que vous avez un certain jeu à l'aine, que la culotte est bien à sa place sur votre taille, et que le pli est bien placé. Quand on mesure la longueur des pantalons, vérifiez à ce qu'il ne faille pas un pli d'un centimètre. Vérifiez également la hauteur de retenu qui doit atteindre les trois quarts de la hauteur de votre taille.



Et maintenant, la longueur des manches. Une coupe de manche pour homme longueur. Le poignet de la chemise doit dépasser d'un centimètre ou deux. Ce détail qui n'a l'air de rien est pourtant essentiel. Il évite, sous l'éclairage malicieux, de voir le poignet de la chemise dépasser sur le revers de la manche.



J.L. Bellefeuille 690 Abbés Primeau - Tél. 655-5155
 Près Ecole PAUL-VI
 AUSSI SERVICE D'AUTRES

A titre de service au public et en collaboration avec votre journal local, nous vous faisons part de quelques emplois disponibles sur la Rive-Sud.

HOMMES

- Cuisiniers
- Cuisiniers de casse-croûte
- Aides à la cuisine
- Ébénistes
- Électriciens d'entretien

lic. "C"

- Bouchers
- Débosselleurs
- Vendeurs - livreurs
- Hommes de service
- Apprentis machinistes
- Apprentis bouchers

FEMMES

- Femmes de ménage
- Bonnes
- Femmes de chambre
- Serveuses
- Coiffeuses
- Journalières pour Candiac
- Journalières (biscuiterie)

SERVICE NATIONAL DE PLACEMENT

79 ouest, rue St-Charles Longueuil 677-9471

C. LÉTOURNEAU Inc.

— BOIS ET MATERIAUX DE CONSTRUCTION — TOUT SOUS UN MEME TOIT —

24, rue LEVIS (Monk) LONGUEUIL

— SPECIALITE —
 Finition de sous-sol

QUARTIERS GENERAUX DES PRODUITS

POUR CROIRE IL FAUT VOIR
 674-4939

Ce sous-sol est ouvert aux visiteurs

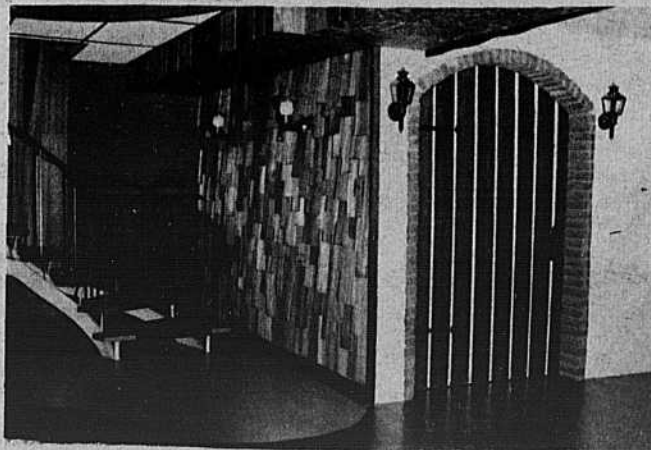


Rendez-nous visite ! Venez constater la grande variété de matériaux disponibles pouvant servir à vos travaux projetés.

VOUS TROUVEREZ TOUT A NOTRE SALLE DE MONTRE

Pour informations :
 674-4939

Représentant :
 M. Réjean Létourneau



Lionel LÉTOURNEAU



La plus grande salle de montre sur la Rive-Sud.

Nous sommes toujours à votre service pour tous matériaux de finition ou rénovation de sous-sol.

Estimé gratuit pour toute personne intéressée à faire finir leur sous-sol.



★★★ NOS CORPS INTERMÉDIAIRES ★★★

"FAIS CE QUE DOIS, ADVIENNE QUE POURRA"

LES OPTIMISTES REÇOIVENT UN DON DE \$138.00 POUR
"L'OEUVRE DU P'TIT GARS"



Le dernier exécutif du Jeune Commerce de Boucherville, qui mit fin à ses activités l'an dernier, décida récemment de remettre aux Optimistes la somme de \$138.00 dont il disposait encore dans un compte de banque. Cette somme sera donc affectée à l'Oeuvre de l'Aide aux P'tit Gars de notre ville, une des nombreuses réalisations locales du club Optimistes. De g. à d. Paul Audet, Président du Comité de Vente de Passe-Ports de l'Expo aux bénéfiques des Oeuvres Optimistes, Richard Brunet, le dernier président du Jeune Commerce, le président sortant de charges des Optimistes de Boucherville, René Caron, Michel Laroche et Gaétan Lebrun du Jeune Commerce. Merci pour ce geste généreux. Mentionnons que plus de \$2,000. sont retournés cette année aux différents organismes de jeunesse de notre ville via la générosité et les initiatives des Optimistes.

Ligue des
Citoyens
et
Propriétaires
de
Boucherville Inc.



Lundi le 30 mai, à l'école Marguerite-Bourgeois, à 8.30 p.m., aura lieu l'assemblée générale des membres. Des questions importantes seront discutées telles que : la taxe scolaire, la question de l'eau, les inondations dans certains secteurs et plusieurs autres points qui ne manqueront pas de vous intéresser. Il y a dans Boucherville différents problèmes, sur certains La Ligue des Propriétaires tente d'apporter des solutions. Ces problèmes vous seront exposés et vous aurez le loisir d'en discuter avec nous, vos directeurs. Nous savons que vous ferez un devoir d'assister à cette assemblée.

Lors de cette assemblée, seuls les membres seront admis et pourront profiter de l'occasion pour renouveler leur cotisation. Invitation à tous ceux qui ne sont pas membres de la Ligue de venir à cette assemblée et de joindre les rangs de La Ligue. Il y aura à la porte de la salle des directeurs qui se feront un plaisir d'enregistrer votre demande et de recevoir votre cotisation laquelle est de \$2.00.

Profitons de cette soirée pour prôner la devise de La Ligue des Citoyens et Propriétaires de Boucherville qui est : "S'UNIR POUR MIEUX SERVIR".

Donc, unissons-nous et tentons par le fait même de mieux servir les intérêts de notre ville.

YVES ROCH,
Publicitaire.

SCOUTISME PARTIE DE CARTES

L'organisation de la partie de cartes des Scouts et Routiers de Boucherville et des Louveteaux et Jeannettes de la paroisse de Sainte-Famille va bon train.

Nous avons de nombreux prix de présence réellement intéressants, variés dont plusieurs particulièrement appréciable pour l'été qui s'en vient.

Hâtez-vous de vous procurer vos billets car ils s'envolent rapidement.

Cette partie de cartes sous la présidence d'honneur de Monsieur et Madame Clovis Langlois, maire et mairesse de Boucherville aura lieu à :

Ecole Paul-VI
ECOLE PAUL-VI
MERCREDI, 25 MAI, 8 HEURES P.M.

Pour billets et renseignements : 655-5065

COMTÉ DE CHAMBLY

La Ligue Antituberculeuse de Montréal, Inc. invite toutes les personnes de 12 ans et plus, qui désirent une radiographie de leurs poumons à se présenter aux endroits suivants, aux heures et dates indiquées :

Il est à noter que la Clinique de La Ligue située à 3440 avenue de l'Hôtel-de-Ville, à Montréal, est ouvert tous les jours de la semaine de 9.00 heures du matin à 9.00 heures du soir, sauf le samedi de 9.00 à midi.

Cet examen dure moins D'UNE MINUTE, il n'est pas nécessaire de se dévêtir. Un examen pulmonaire radiologique permet de découvrir non seulement la TUBERCULOSE mais aussi d'autres MALADIES THORACIQUES telles que : CERTAINES MALADIES DU COEUR, CANCERS ET TUMEURS PULMONAIRES, TROUBLES BRONCHIQUES, etc.

Cependant durant JUILLET et AOUT la Clinique est ouverte de 9.00 heures du matin à 9.00 du soir ; le samedi fermée toute la journée.

VILLE JACQUES-CARTIER
(PAROISSE ST-JEAN-VIANNEY, 1111 RUE BEAUREGARD)
Mardi 31 mai 2.00 - 3.00 p.m.

BOUCHERVILLE
(PAROISSE STE-FAMILLE, 560 MARIE-VICTORIN)
Vendredi 3 juin 2.00 - 5.00
7.00 - 9.00 p.m.

RECRUTEMENT

Votre Chambre a décidé, comme par le passé, de publier cette année un bottin local "Informateur" qui sera distribué dans toutes les familles de Boucherville. Un gros lot d'une valeur de \$1,000.00 sera attribué à un récipiendaire du bottin. Tout homme d'affaires, professionnel ou marchand, devrait figurer dans cette publication.

Quiconque voudrait s'inscrire dans les rangs du groupement, S.V.P. communiquer pour information avec :

Justin Beaudet 655-5174
André Daignault 655-5065
Emile Delage 655-0454
Denis Martin 655-0195

ASSEMBLÉE GÉNÉRALE

La prochaine Assemblée Générale aura lieu mardi le 24 mai à la Salle du Conseil de Ville, gracieusement prêtée par les autorités municipales. A cette occasion, nous avons invité à nous entretenir d'un sujet d'actualité, le regroupement municipal. Cette question est d'intérêt vital, tout le public est invité.

Emile Delage
Publicitaire

PREMIER CONGRÈS DES FOYERS NOTRE-DAME DU DIOCÈSE DE SAINT-JEAN À LONGUEUIL

L'équipe dirigeante des Foyers Notre-Dame du diocèse de Saint-Jean, par la voix du couple responsable diocésain, André et Guy Ste-Marie de St-Lambert, nous informe de la tenue de leur premier congrès dimanche le 12 juin prochain, en l'auditorium de l'Externat Classique de Longueuil.

Ces assises d'une journée seront sous la présidence de Louise et Roger Bérard de Boucherville.

Une invitation spéciale est lancée aux anciens membres.

Des conférenciers de renom y participeront : le Rév. Père Emile Legault, c.s.c., Suzanne et Normand Pinet, respectivement psychologue et responsable du service de la catéchèse aux adolescents et M. Albert Lapointe, p.s.s., fondateur des Foyers Notre-Dame canadiens.

Une messe concélébrée sous la présidence de Mgr Gérard-Marie Coderre clôturera cette journée bien remplie.

Pour renseignements additionnels ou pour réservation de billets : 671-2117.

CERCLE MGR POISSANT
NO 1025
Boucherville, Qué.

Pèlerinage au Cap-de-la-Madeleine, le 22 MAI organisé par les Filles d'Isabelle. Le voyage se fait par autobus. Pour tout renseignement, veuillez communiquer avec :

Mme Hélène Tardif
655-1544 ou 655-1848

La Chambre de Commerce vous réitère son invitation à participer à la Campagne d'Embellissement relativement au concours lancé à cette occasion; plusieurs coupons de participation nous sont déjà parvenus. Cette semaine est votre dernière chance de retourner le vôtre à Justin Beaudet, 136 Pierre-Bourgerie. Tel que déjà mentionné, des prix d'une valeur de \$100.00 seront attribués au plus tard le 15 juin 1966.

COUPON DE PARTICIPATION

Je,

(nom)

.....

(adresse)

.....

(téléphone)

Citoyen de Boucherville m'engage à

..... pour la

Semaine d'Embellissement, je serai de ce

fait éligible au concours.

Soleils d'antan

Un jour, des hommes quittèrent la terre gauloise qui comptait alors dix-sept siècles d'Histoire. Ils franchirent la Grande Bleue sur des voiliers pour inaugurer un continent tout neuf. La Normandie, incluant le Perche, offrit 1,196 colons à la Neufves-France ; l'Ile-de-France, 621, en comptant les "filles du roy" ; vinrent ensuite l'Aunis, le Poitou, la Saintonge, l'Anjou, etc.

La France avait enfanté un rejeton de 18 fois sa propre taille. La croissance civilisatrice de ce géant lui parut parfois onéreuse et, pour certains aristocrates comme pour Voltaire, cette riche et prometteuse immensité se résumait prosaïquement, dans leur esprit, à "quelques arpents de neige." Ce fut sans trop d'amertume que la mère-patrie céda, en 1763, son colossal rejeton à ses voisins insulaires.

Les Franco-canadiens, groupés surtout dans le Québec, forment une île française au sein du continent. Même après 3 siècles, certaines caractéristiques propres aux provinces françaises colonisatrices se décèlent en eux : blondeur normande, abondante gesticulation des habitants du Midi, etc.

A bord de notre chasse-galerie, nous avons souventes fois cinglé vers les terres alluvionnées par le St-Laurent. Pourquoi les pionniers français adoptaient-ils cette vallée ? L'une des principales raisons tenait sûrement de la grande productivité. Cette plaine de Montréal, "le jardin de la province", est l'une des plus fertiles du monde. Vous plairait-il d'en connaître la raison ? Grimpez à bord ! Nous lovons les cordages et notre canot d'écorce sera en partance, "vent d'avant", par delà les 3 siècles d'Histoire canadienne, par delà les 17 siècles additionnels d'Histoire française, par delà des milliers de siècles encore, jusqu'à l'époque "primaire"...

La plaine du St-Laurent a pris 500 millions d'années, environ, pour se former. Par deux fois, cette plaine est le fond mystérieux d'une mer.

Les Laurentides et les Apalaches, la bordant au nord et au sud, ont constitué, en se formant eux-mêmes, une large dépressions rocheuse qui en est le plancher. Pendant les temps "primaires", la mer ordovicienne des géologues a envahit cette dépression. De puissantes formations calcaires se sont déposées alors au sein de cette mer, comme par exemple celles que l'on exploite à Saint-Martin, à Bordeaux, à Saint-Marc-des-Carières, etc.

Notre batelet magique enjambe quelques centaines de millions d'années, comme il sauterait de frétillants rapides. La terre, cette petite boule âgée de 4 milliards 500 millions d'ans, continuellement en transformation, a subi des changements radicaux.

Nous sommes au début de l'époque actuelle, le "quaternaire", il y a environ 1,015,000 ans. Cette époque se divise en deux parties : le pléistocène et le holocène. Au cours du pléistocène, qui dura environ un million d'années, une chape de glaciers recouvre la plus grande partie de l'Amérique, de l'Europe ainsi que le centre de l'Asie. Ici même, au Canada, ce n'est que froid et glace, comme en un immense "Pôle Nord". Il n'y a pas d'été et les neiges s'entassent d'une année à l'autre de manière à former des nappes d'une épaisseur de 5,000 pieds et plus. Ces masses glaciaires ne sont pas immobiles : elles glissent sous leur propre poids, modifiant ainsi l'aspect du Canada, principalement du Québec. La force d'érosion des glaciers est à l'origine des Grands Lacs. A cette époque, les hominiens, issus des grands mammifères préhominiens, développent suffisamment leur intelligence pour fabriquer des outils sommaires.

A travers certaines longues périodes, cette glace fond. Le phénomène se produisit une fois de plus, il y a environ 15,000 ans, alors que la terre a commencé à se réchauffer par le sud. Les géologues datent de ces années la 2^e tranche du "quaternaire", le holocène, que nous connaissons de nos jours. Il y a donc 15,000 ans, les glaces commencèrent à reculer, provoquant la crue des mers, ce qui entraîna l'insularité de l'Angleterre, jusqu'alors relié au continent. A cette époque, l'homme apprend à cultiver les plants et à domestiquer les animaux. Dans le Québec, les glaces fondantes ont laissé choir des débris qu'elles avaient amassés sur leur passage. Ce sont les plus anciens dépôts de terre meuble que l'on trouve sur le plancher rocheux de la plaine laurentienne. Le socle de la partie est du continent s'était affaissé sous le poids des glaces. D'après les géologues, cet affaissement aurait été de 650 pieds par rapport au niveau actuel du fleuve. Un bras de l'océan atlantique s'est donc engouffré dans la dépression, submergeant la plaine du St-Laurent et les rebords des Laurentides et des Apalaches. On a donné à cette submersion le nom de mer de Champlain, parce que les dépôts qui lui sont attribuables se retrouvent jusque sur les bords du lac re ce nom.

VARENNES



M. Edmond Guèvremont, élu au poste de conseiller de la Corporation du Village. M. Guèvremont a 43 ans, il est analyste (travail dans le genre évaluateur). Il est contribuable du Village de Varennes depuis 13 ans. M. Guèvremont s'intéresse à la politique de longue date. M. Edmond Guèvremont n'a aucun lien de parenté avec l'ex-maire M. Omer Guèvremont.

La mer de Champlain a séjourné longtemps dans ces Basses Terres du St-Laurent. Elle a parachevé l'oeuvre des glaciers. Les cours d'eau y ont charrié un grand volume de matériaux. Cependant, le continent affaissé s'est relevé, à travers des milliers d'années. La mer de Champlain s'est retirée par étapes. Les terrasses qui s'étagent le long du fleuve en marquent les divers niveaux. Le séjour des eaux dans la vallée du St-Laurent a été un bienfait pour les Euro-canadiens qui l'ont colonisée.

Il appert qu'aujourd'hui, les terres varennoises, quoique encore hautement productives, sont en voie d'épuisement. Cela est dû au système inadéquat de restitution. En notre ère chimique, il serait simple de redonner au sol les éléments nécessaires pour une grande fertilité ; mais il semble que cette vallée, principalement sur la Rive-Sud, soit choisie pour des réalisations de plus vastes envergures par le truchement de l'entreprise.



MUNICIPO

Compte-rendu de l'assemblée de la Corporation de la Paroisse, lundi, le 9 mai 1966.

COMMENTAIRES DE M. LE MAIRE

M. Fernand Brodeur, secrétaire-trésorier, ayant donné un rapport du référendum de lundi, le 2 mai, concernant la somme maximum annuelle de \$10,000, pour les dépenses d'éclairage, M. le Maire De Grosbois prit la parole. Je me permets de résumer ses commentaires comme suit: ce sont surtout les gens de la campagne qui se sont dérangés pour voter; quelques contribuables du secteur intéressé (nouveau développement à l'ouest du village, borné par la coulée Notre-Dame et la rue Michel-Messier) se sont rendus au bureau de votation, mais non la majorité.

VENTE DU BAC DE LA COMMUNE

Le bac de la commune a fini de servir de pont entre les îles et la terre ferme ! Un avis public, affiché le 14 avril, annonçait sa vente au plus offrant, pour ce lundi, 9 mai.

Dès l'ouverture de l'enchère, M. Louis-Philippe Choquet offre \$5. et c'est alors un escalier ascendant par \$5. jusqu'au montant de \$30. proposé par M. René Thomas. Soudain, M. Jean-Baptiste Estella soumet une somme à 3 chiffres: \$100. Personne ne renchérit et le bac de traverse devient donc la propriété de M. Estella, résident de Sainte-Théodosie (Calexia-Lavallée).

L'entretien des routes pour l'hiver dernier s'élève à \$11,844.13.

LETTRE DE LA CHAMBRE DE COMMERCE

Lecture est faite d'une lettre de la Chambre de Commerce, demandant la mise en vigueur des règlements contre les nuisances publiques. Cette communication est dans le contexte de la campagne d'embellissement. Prenant la parole, M. A. Albert Dalpé, président de la campagne, annonce que le comité est en voie d'organiser une semaine de grand nettoyage, du 23 au 28 mai.

LETTRE DES LOISIRS

Une lettre signée par M. Racicot demande la remise en vigueur du règlement autorisant le salaire d'un directeur récréatif. M. le Maire rappelle qu'une clause avait été rajoutée à cette résolution, à savoir que le Conseil demandait à être consulté avant l'engagement d'un directeur. Or, il appert qu'aucune consultation de ce genre n'ait eu lieu. Par principe, le Conseil suggère de faire connaissance avec notre nouveau directeur des loisirs, avant de voter la remise en vigueur de la résolution. Considérant les faits du point de vue légal et du simple point de vue des principes, l'on se doit, je pense, d'approuver la sagesse de notre Conseil de Paroisse.

AVIS DE MOTION

Le secteur ouest de Varennes, de la montée de Ste-Julie aux frontières de Boucherville, est présentement un secteur agricole. Le Conseil des Ports Nationaux bâtirait un quai, près de la décharge de la rivière St-Charles, à condition qu'un secteur adjacent soit zoné en secteur industriel portuaire. L'on sait qu'une raffinerie, Murphy Oil, a demandé à s'installer en arrière de la voie ferrée.

Un avis de motion est donné, concernant le zonage de ce parc industriel ouest.

SÉANCE SPÉCIALE

Une séance spéciale aura lieu mardi, le 24 mai.

Mise en nomination pour la fonction de Commissaire, à la Commission Scolaire de Varennes: lundi, 6 juin, de midi à 2 p.m., au bureau du secrétaire-trésorier.

Les commissaires sortant de charge sont M. Jean de Martel et M. Gustave Bénard.

S'il y a votation, elle aura lieu le 13 juin, de 9 a.m. à 7 p.m., en la petite salle de l'école Labarre.



M. Jean-Claude Rémillard, élu au poste de conseiller de la Corporation de la paroisse de Varennes. M. Rémillard a 35 ans, il est natif de Longueuil. Il est marié et père de 3 enfants. M. Rémillard a suivi le cours commercial au collège Sacré-Coeur de Longueuil, après quoi il fit 5 années d'école technique avec CNR. Drummond Welding & Steel Works Ltd. l'employa ensuite pour une période de 5 ans, comme dessinateur industriel et estimateur.

Doris Horman

POETES EN HERBE

POETES EN FLEURS

LE PRINTEMPS

Au printemps, la neige fond. En cette saison, tout renaît dans la nature. Les fleurs poussent, les arbres bourgeonnent et les oiseaux reviennent dans nos bois. Les animaux se réveillent de leur long sommeil. Le soleil est plus chaud. Que c'est gai, le printemps !

Hélène Nadeau, 8 ans

3ème année mixte

Institutrice

Mme Claire Larin

LA TERRE

A L'ARRIVÉE DE LA DOUCEUR

La terre rayonnante de beauté annonce qu'elle va être embaumée. Les rayons brillants et radieux du soleil réchauffent chacun de nos coeurs et moi, dans mon petit coin, j'admire ces merveilles. La vie s'éveille d'une triste mort temporelle. La terre est lumineuse de joie, tandis que la douceur étend sur chacune des terrasses de nos maisons son manteau de verdure. En regardant le fond de ma pensée, je crois que la terre est comme un bouquet de fleurs embaumées. Remercions le Créateur qui a fait pour nous toutes ces merveilles et n'oublions pas de les admirer.

5ème année

Institutrice

Mlle Nicole Joyal

UN VISAGE INTÉRESSANT

Je connais une gentille demoiselle qui est très jolie. Elle est encore toute petite. Elle a de beaux yeux clairs où se cache un coin du ciel bleu et un regard intelligent. Une petite bouche rouge comme une cerise, un petit nez retroussé et des boucles de cheveux aussi dorées que le soleil. N'est-ce pas qu'elle est mignonne ?

J'ai rencontré ce gentil visage, à votre tour maintenant de le découvrir. Vous devinez... Bonne chance !

Marc Sénécal, 11 ans

5ème année mixte

"Un art, si humble, soit-il, agrandit toujours l'âme."

Théophile Gauthier

LE PRINTEMPS

Le printemps est une saison merveilleuse. Les oiseaux recommencent à chanter. On entend le ruisseau qui gazouille comme pour exprimer sa joie. Les arbres fruitiers fleurissent et ont l'air de gros bouquets de fleurs. Le gazon reverdit, les fleurs commencent à pousser. Les arbres qui avaient l'air de grands squelettes se transforment comme par miracle en une beauté de la nature. Chacun aime regarder les grandes étendues de terrain fertile sur lesquelles les cultivateurs travaillent pour ensemencher. Le soleil réchauffe la terre avec ses rayons ardents. Il fait aussi la joie des petits qui meurent d'envie d'aller jouer dehors. Tout le monde apprécie le retour du printemps avec les rayons chauds du soleil.

Monique Beauchemin

5ème année

Institutrice

Mlle Nicole Joyal

LES SEMENCES

Les semences sont sur le point de commencer. On prépare toutes les machineries et on les graisse.

Mon père dit que bientôt, nous nous mettrons à l'oeuvre. Moi, je conduirai le tracteur auquel seront accrochées les roulettes, les herses. Je sais aider mes parents au retour de l'école.

Mon grand frère sèmera ainsi que mon père. Les mouettes, ces grands oiseaux blancs et gris, viendront manger les vers qu'ils apercevront sur la terre fraîchement travaillée.

La semence, une fois rendue en terre, attendra que la Providence fasse son oeuvre pour nous donner de bonnes récoltes.

A la ferme, pas question de grève ! L'ouvrage ne manque pas du matin au soir.

Denis Dubois, 10 ans

5ème année

DU 23 AU 28 MAI :

OPÉRATION-NETTOYAGE

Grande campagne de nettoyage, à Varennes.

Nettoyons Varennes !

Astiquons Varennes !

La campagne d'embellissement se poursuit à Varennes, en mettant l'accent sur le nettoyage proprement dit.

Nous sommes heureux d'affirmer que nombre de personnes ont embotté le pas et participent à la campagne. A l'heure actuelle, 31 personnes ont donné leur nom pour le "concours" d'embellissement proprement dit. Il n'est pas trop tard... Pour information, veuillez communiquer avec: M. A.-Albert Dalpé 652-9198 Mme Doris Horman 652-2708

Du 23 au 28 mai: 6 jours de nettoyage, de fourbissage, d'astiquage. Des recommandations écrites ont été envoyées aux Conseils municipaux (elles auront des répercussions sur le Conseil de Comté) demandant de mettre en vigueur les lois concernant les nuisances publiques, suggérant le nettoyage de certaines parties ou secteurs de la municipalité.

Le Comité d'embellissement demanderait aux citoyens de faire un réel effort au cours de ces jours, afin de débarrasser leur demeure et ses alentours de tout objet inutile, de tout rebus, de tout ce qui dépare une résidence.

Dépassant le cadre normal de ses attributions, M. Jean Beauchamp se chargera de ramasser tout objet ou meuble généralement considéré trop volumineux pour le service général de l'enlèvement des rebus. Nous demanderions simplement à la population de prévoir quelqu'un de disponible pour aider M. Beauchamp à charger ces meubles ou objets lourds dans son camion. Si vous aviez ainsi des rebus

d'un caractère un peu spécial à faire enlever, auriez-vous l'obligeance de communiquer avec M. Beauchamp, à 652-2790, afin qu'il puisse prévoir et faire un voyage spécial.

Nous incitons la population à se retrousser les manches et à se rappeler que "peu importe la posture"... c'est l'embellissement qui compte ! Et cette semaine, l'embellissement par l'opération - nettoyage !

La Chambre de Commerce de Varennes



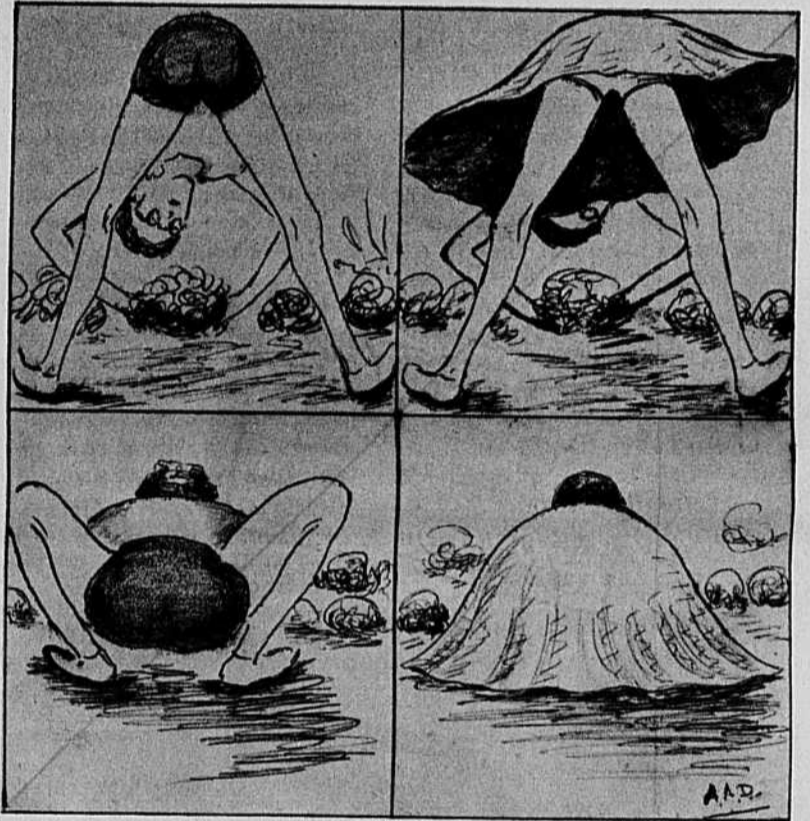
FÉLICITATIONS

Mlle Louise Bois a subi ses examens avec la note "Grande Distinction" au cours de secrétariat médical.

Elle est la fille de M. et Mme Louis de Varennes.



est votre journal: faites-le lire !



A Varennes, avec l'embellissement, tous les points de vue, devraient être intéressants.

GRANDE VENTE de DEMONSTRATEURS '65



Voitures conduites par les membres de la direction

Toutes portent la garantie de voitures neuves

Très bas millage

Choix complet de tous modèles dans toutes les séries

SI VOUS POSSEDEZ UNE VOITURE NE DATANT PAS PLUS QUE 1960, VENEZ NOUS VOIR - NOTRE OFFRE EST AVANTAGEUSE

Alias Pepin Automobiles Limitées

- LONGUEUIL -
155 ouest,
rue St-Charles

- GREENFIELD PARK -
Boul. Taschereau
(ENTRE L'HOPITAL GENERAL
ET LE BOUL. CHURCHILL)

Un seul numéro de téléphone 674-4924

TOUT POUR LA CONSTRUCTION

Tél. : 652-2927

2928



René Thomas & Fils

INCORPORÉE

MATERIAUX DE CONSTRUCTION
QUINCAILLERIE

77, rue Ste-Anne

Varennes, P.Q.

Voyage de la Société Historique de Boucherville
du 15 septembre au 6 octobre 1966

Du St-Laurent aux sources françaises

Impossible de traverser le Val de Loire sans visiter au moins trois châteaux. C'est ce que nous ferons sur la route de Tours à Angers. Le château de Langeais nous fera voir l'architecture de la fin du moyen-âge tandis que ceux de Villandry et de Saumur nous montreront la Renaissance Française avec ses influences italiennes. Au 17^{ème} siècle, au temps où sont partis nos ancêtres pour le Canada, pratiquement tous les châteaux du Val de Loire étaient déjà dressés. Certains l'étaient depuis cinquante et même cent ans. Gens du peuple ou petits bourgeois, beaucoup de nos ancêtres ont vu fréquemment ces châteaux. Peut-être de loin avec une admiration mêlée de vague mépris; car, si l'on y a vu des seigneurs de haute qualité, on savait que la vie de château produisait des viveurs hautains et des aventuriers. Mais à cette époque de forte autorité, il fallait travailler, payer des taxes au seigneur et fermer les yeux sur les abus des grands, car la démocratie n'était pas pensable au temps de François Ier ou de Louis XIV.

Le château de Langeais se dresse au milieu d'une petite ville et il ne s'en distingue que par une rue étroite. Il

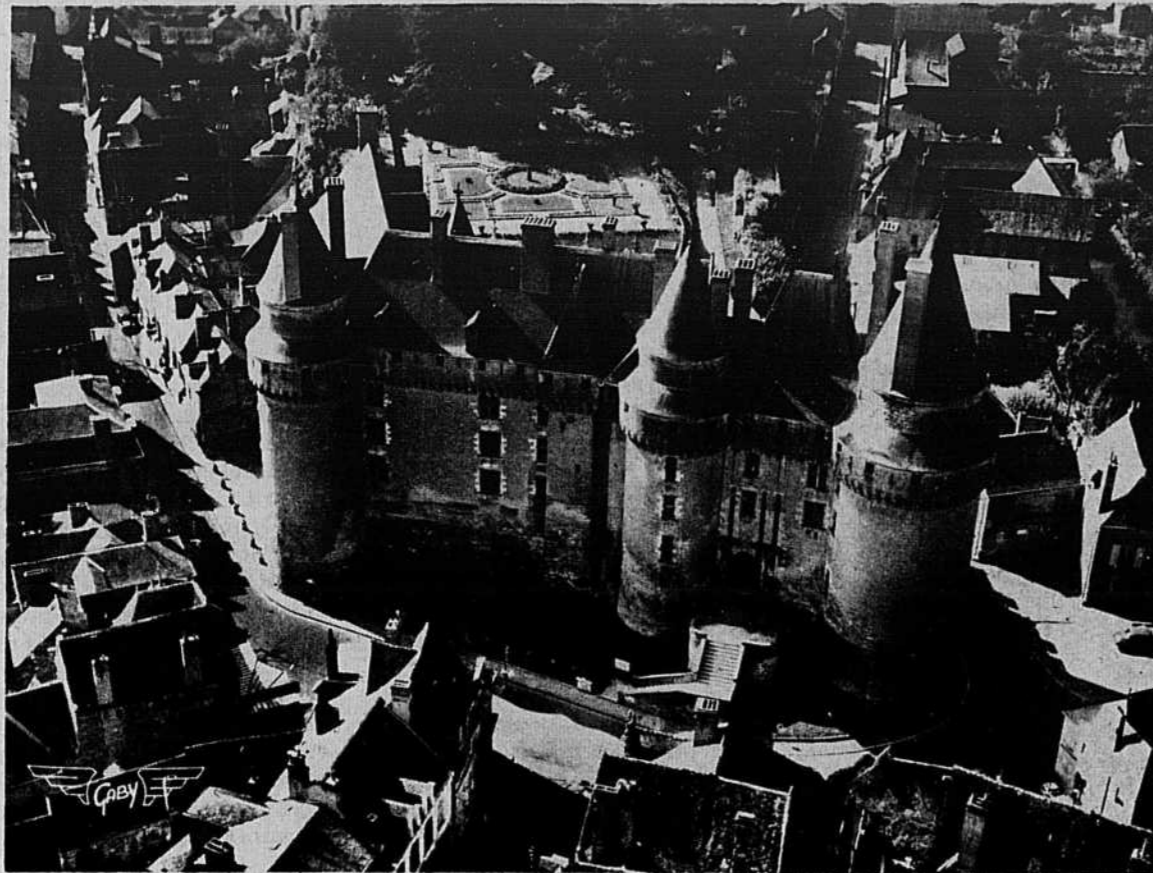
n'est pas lointain comme Chambord et Chenonceaux, ni altier comme Amboise. Construit vers 1465 par ordre de Louis XI, il abrita en 1491 le mariage de Charles VIII et d'Anne de Bretagne. C'est de tous les châteaux de France le mieux meublé (lits, coffres, fauteuils, armoires) et le plus décoré (tableaux, tapisseries, émaux). Il a des allures de forteresse, mais il révèle une époque où l'habitation commence à se dégager et à s'ouvrir sur le dehors.

Le château de Villandry date de 1532. Il a été bâti par Jean le Breton, secrétaire d'État de François Ier. Il garde du moyen-âge féodal une grosse tour carrée plus austère que les parties ultérieures. Dans ce château, domine un caractère raffiné et gracieux de puissante villa. Il conserve d'admirables collections d'oeuvres d'art dont un grand nombre sont signées de maîtres espagnols, Vélasquez, Greco, Goya, Cano, etc.

Les jardins de Villandry passent pour les plus beaux comparés à tous ceux du Val de Loire. Ils comprennent le potager, le jardin d'ornement et le jardin d'eau. Le tout apparaît dans une ordonnance grandiose parfaitement adaptée au château et au goût de la Renaissance Française.

VILLANDRY — LANGEAIS — SAUMUR

LANGEAIS Le Château, au fond les Jardins.



Le Château de SAUMUR est un ensemble d'architecture très captivant et des plus photogéniques. Ses origines remontent au X^{ème} siècle. Reconstitué au 14^{ème}, il a été remanié au 18^{ème} et présente actuellement les caractères de transition entre deux styles: la forte-

resse militaire médiévale et le château de plaisance de la Renaissance. Il renferme d'importantes collections d'oeuvres d'art et un MUSÉE DU CHEVAL montrant l'histoire du harnachement, des transports et de l'apparat. Une curiosité de grande renommée.



Le Père Maxime Le Grelle, s.j., de Dijon, France, délégué pour la France du Comité des Fondateurs de l'Église du Canada reçoit des mains du président de la S.H.B., M. Charles Desmarteau, le volume Histoire Véritable et Naturelle, qu'a fait rééditer en 1964 la Société Historique de Boucherville qui lui valut à Vancouver un certificat de mérite de la part de la Société Historique du Canada.

Ce certificat sera remis officiellement à la S.H.B. au cours du mois prochain.

UNE INVITE AU PAYS DES ANCÊTRES

Mardi, le 10 mars, se tenait une assemblée des membres de la Société Historique de Boucherville.

La quintessence de cette charmante soirée est une invite à fouler la terre natale du Sieur Pierre Boucher, non seulement par l'imagination ou par le truchement des diapositives, mais d'une manière tout à fait concrète: réservation, le plus tôt possible, de billets d'avion pour ce fameux voyage automnal, dont on parle depuis plusieurs semaines, déjà...

M. Charles Desmarteau débute la soirée par un prologue, nous entretenant sur l'avenir du Centre Historique et Culturel et de la Seigneurie Pierre-Boucher.

Le président de la Soc. Historique de Boucherville nous présente ensuite le R. P. Le Grelle, jésuite français, conférencier, un "fervent" du Canada. Ses diapositives et ses commentaires explicatifs feront suite à la causerie du R.P. Julien Déziel.

Regard pénétrant, élocution facile, spontanéité: trois caractéristiques du R. P. Déziel. Il faut mentionner aussi son enthousiasme lorsqu'il parle de l'analogie des noms de villes françaises et canadiennes, de la similitude de certains paysages. Le Père Déziel sera le guide du voyage de l'automne prochain: départ le 15 septembre, retour le 6 octobre, par Air France "jet". La somme de \$635 comprend le voyage aller-retour en avion, les déplacements en autocar, les chambres et les repas, à l'exception de celui du midi qui est libre. Ce voyage, comme on l'a déjà dit et écrit, est préparatoire aux fêtes du Tricentenaire.

Les diapositives se succèdent rapidement, aguichantes, ravivant ce désir ou cette anticipation du jour où l'on pourra voir de ses propres yeux. Au château Bayard du temps des croisades succède cette superbe vieille maison normande, bâtie en encorbellement; et la "Tour du Beurre", pointée vers le ciel, mirifique: selon la légende, son nom lui viendrait de la privation de beurre que s'imposaient les gens afin de pouvoir payer la construction de cette étonnante tour de fonte. Il y a le château de Robert-le-Diable et les vieilles tours du port de la Rochelle... Et la place du Canada avec son monument à facettes, à Dieppe; il y a les églises en granit de Bretagne et les joueurs de biniou, et quoi encore!

Il y a tout ce que l'imagination a accumulé dans ses réserves: Paris avec ses rues en étoile où les enfants jouent à la marelle; les quais fleuris, les 1720 marches de la tour Eiffel...

Les images du Père Le Grelle complètent celles du Père Déziel. Et c'est alors la transition symbolique et charmante de l'accent du langage français en Canada à celui de France même.

Un goûter complète agréablement la soirée. Goûter assaisonné de propos sur un voyage alléchant... Avis aux intéressés!
Doris Horman

BOUCHERVILLE VILLE-TYPE DU CANADA FRANÇAIS

TOPONYMIE:



COMPILATION PAR:
CLAUDE DUCHESNE
directeur de la s.h.b.



AILLEBOUST LOUIS D' (1612-60)

sieur de Coulonges et Argenteau, ingénieur, 3^{ème} gouverneur et lieutenant-général de la Nouvelle-France. Coulonges-en-Tardenais, localité dans l'Aisne; Argenteau, bourg dans l'Yonne. La famille était d'antique noblesse. Pierre fut médecin ordinaire de François Ier; il mourut en 1531, laissant six ou sept enfants. Jean, le plus jeune, devint premier chirurgien de Henri IV; il eut deux fils, Henri, sieur de Mivoisin (Loiret) et Antoine, sieur de Coulonges. Ce dernier, conseiller ordinaire du prince de Condé, convola deux fois et laissa au moins trois enfants: Nicolas, du premier lit, continuateur de la lignée; Catherine, religieuse à l'abbaye de Reims; Louis, émigré au Canada.

Né en 1612 à Ancy-le-Franc (Yonne), Louis devait relever la gloire de ses ancêtres. En 1645, M. de Maisonneuve, appelé en France, nomme M. d'Ailleboust gouverneur-intérimaire. Lui-même, il se voit confier (1647) la mission de sol-

liciter auprès de la Cour, conjointement avec M. Juchereau des Châtelets, certaines modifications à un arrêt du Conseil privé. Sur la recommandation de la Compagnie des Cent-Associés, Mazarin le choisit comme successeur de M. de Montmagny, le 2 mars 1648: la nomination est désormais limitée à trois années seulement. Le 20 août, il est de retour à Québec: son entrevue avec le gouverneur sortant fut fort courtoise et très édifiante. Tandis que son épouse, qui avait exercé un apostolat de cinq ans auprès de Jeanne-Mance, venait le rejoindre au château Saint-Louis, sa belle-soeur entraînait au monastère des Ursulines, où elle vécut dix-neuf années encore. Conformément à l'édit du 5 mars, le gouverneur inaugura la nouvelle administration coloniale: le Conseil de Québec, composé du premier administrateur, du Supérieur des Jésuites du gouverneur ancien jusqu'à son départ, de deux notables habitants,

élus par les syndics de Québec, Montréal, Trois-Rivières, plus un cinquième conseiller à défaut du gouverneur sortant; les conseillers furent M. d'Ailleboust, le Père Jérôme Lalemant, MM. de Chavigny, Godefroy et Giffard. De plus, les gouverneurs de Montréal et des Trois-Rivières, présents par occasion à Québec, ont le droit de siéger avec voix délibérative. Cet édit constitue la première charte du Canada. Les attributions du Conseil s'étendent à la discussion et au vote des lois locales, des affaires commerciales, des questions de paix ou de guerre, des sentences judiciaires au civil et au criminel, des règlements de police et de finance. Les émoluments du gouverneur général sont fixés à 10,000 liv. et ceux des gouverneurs locaux à 3,000 respectivement. L'édit prévoit également l'institution d'un camp

(à suivre la semaine prochaine)



1667-1967

COMMISSION
du
TRICENTENAIRE

CONCOURS D'ABRIS POUR USAGERS D'AUTOBUS LE LONG DU BOULEVARD MARIE-VICTORIN DE BOUCHERVILLE.

Date: Du 1^{er} avril au 1^{er} juillet 1966. Concours qui s'adresse à tous les architectes locaux et ceux de l'extérieur, ainsi qu'à tous les artistes ou artisans qui se sentent aptes à créer un ou des monuments dignes de représenter la VILLE-TYPE DU CANADA FRANÇAIS.

Ces abris doivent:

- 1 - Répondre à un caractère d'esthétique original;
- 2 - Offrir une forme d'authenticité véritable;
- 3 - Être de dimensions minimum de 30 pi. ca., maximum de 50 pi. ca.;
- 4 - Ne pas coûter plus que \$400.00 chacun;
- 5 - Arborer dans son architecture ou autrement le symbole de la Ville-Type du Canada Français, celui du Tricentenaire.

Ces abris remplaceront ceux qui existent actuellement en bordure du fleuve et qui ne répondent plus aux besoins actuels, tant d'esthétique que de fonction.

Les Commissaires du Tricentenaire de Boucherville

LE COMITÉ DE RECHERCHES DE LA SOCIÉTÉ HISTORIQUE DE BOUCHERVILLE

En hommage à nos pionniers, ces vainqueurs de la terre, de la forêt et des éléments.

Rameaux de profondes racines, quelques citoyens et citoyennes de Boucherville ont bien voulu accepter de fouiller le passé pour découvrir l'origine, le progrès et l'épanouissement des familles implantées ici dès le début de la colonie, jusqu'à la fin du siècle dernier, telles que les Aubertin, Bachand, Bénéard, Benoit, Bissonnette, Boucher, etc. etc., au nombre d'environ cinquante-deux.

Au sein de la Société Historique de Boucherville, un comité de recherches a été formé sous la présidence de madame Nancy Laporte dans le but justement de faire ce travail minutieux, fidèle retour dans le passé. Aux réunions mensuelles, fixées le premier vendredi du mois, il est agréable de voir arriver chacun, tel autre monté avec timidité le fruit d'une étude prolongée. Et tout ceci, fait durant les quelques heures de loisir - et les loisirs sont-ils nombreux de nos jours?

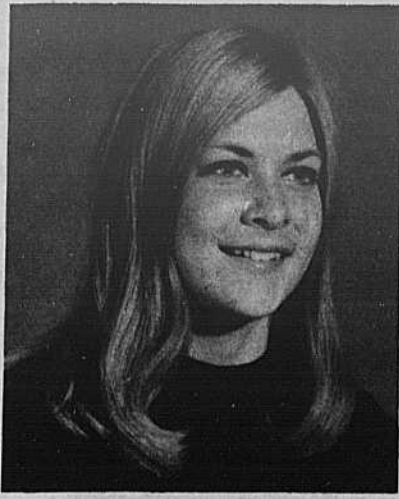
Étude des Pionniers, des premiers Concessionnaires, des grands noms de notre histoire locale, des vieilles maisons, et tout cela parallèlement à un travail sur l'évolution du territoire.

Qu'en pensez-vous, messieurs et mesdames? Y a-t-il dans Boucherville d'autres esprits chercheurs qui désirent venir renforcer nos rangs? Ils sont bienvenus.

Ce qui émerveille, c'est la joie que chacun y trouve, non pas seulement la joie de l'esprit, non plus uniquement la joie du cœur, mais je crois que c'est la joie de l'âme. On fait oeuvre de reconnaissance, admiration envers ceux qui ont semé avec peine et dans l'ombre ce que nous récoltons maintenant avec tant d'éclat.

HOMMAGE A NOS ANCESTRS! CES PREUX!

Récréation



Mlle Doris Boisvert, duchesse de la Nuit Viennoise, candidate au titre de Reine des Fleurs.

Mlle Boisvert compléta 4 années d'études secondaires au Couvent de St-Lambert, après quoi elle entreprit la deuxième partie du cours classique à l'Externat Classique de Longueuil. Elle fait présentement sa rhétorique. Son ambition serait de pratiquer la médecine ou encore compléter la baccalauréat en chimie.

Ses heures de loisirs sont animées d'activités sportives, complétant d'une façon heureuse sa vie sédentaire d'étudiante. Le ski prime les autres sports d'hiver et l'été, Doris aime bien nager, pratiquer le ski aquatique et l'équitation.

Les pièces de théâtre et les récitals de chansonniers sont pour elle un délassement de l'esprit. Musicienne à ses heures, notre duchesse bouchervilloise joue de la guitare depuis au-delà d'une année.

Elle eut tout-dire de ce bal somptueux par un jeune homme, étudiant comme Doris à l'Externat Classique. L'idée qu'elle serait un jour candidate au titre de Reine des Fleurs ne lui vint pas, alors. Mais l'évidence, un beau matin, se présenta en noir sur blanc : une lettre personnelle de M. Willy Durand, organisateur de ce bal, l'invitant à représenter Boucherville, comme duchesse.

Mlle Boisvert, n'est pas que discipline intellectuelle doublée d'un ferme désir de parachever ses études. Son physique est attachant, gracieux. Faudrait-il parler, en premier de son abondante et lourde chevelure blonde, de ses prunelles ouvertes, comme deux sabords, sur un monde où l'espoir a ses coupées franches.

Les personnages légendaires des volumes d'Histoire autrichienne s'échapperont de leur bouquin, samedi le 18 juin, pour envahir le pavillon Le Ca-

Mlle DORIS BOISVERT
Veuillez communiquer avec Mlle Boisvert pour les billets de ce bal. Tél.: 655-1147

ron de l'Externat Classique de Longueuil. Sous l'égide du drapeau à rayures rouges et blanches, offert par l'ambassade d'Autriche à Ottawa, la salle sera légalement en territoire autrichien. Elle empruntera alors, dans ce fusionnement de jeux de lumières, d'abondance de fleurs et de valse, l'aspect d'une salle de réception du château des Habsbourg. Hussard, chambellans, héraults, pages, bouquetières formeront la garde impériale des 13 duchesses portant chacune un nom de fleur.

Il s'agit d'un bal, "Nuit Viennoise", organisé par M. Willy Durand, de Chambly, pour la 4ème année. La première organisation de ce genre eut lieu à St-Paul l'Ermite, alors que M. Durand, s'occupant du centre de loisirs, conçut l'idée de

UNE BOUCHERVILLOISE CONNAITRA LE PROTOCOLE IMPÉRIAL.

préparer quelque chose d'exceptionnel. Il réunit les trois éléments qu'il jugeait le plus aptes à provoquer l'enchantement des yeux et de l'ouïe : des jeunes filles de bonne apparence et de belle personnalité, une profusion de fleurs et le rythme à trois temps des superbes valse viennoises. "Nuit Viennoise" fut un franc succès dès la première année et tripla, les années subséquentes, le nombre de convives. Les organisateurs songent à en faire un événement régional.

Les 13 duchesses de la Nuit Viennoise '66 sont personnifiées par des jeunes filles venues de diverses municipalités de la Rive-Sud. Boucherville est avantageusement représenté par Mlle DORIS BOISVERT, étudiante à l'Externat Classique de Longueuil. Son ambition serait de devenir médecin. Doris est plutôt grande et sa démarche est gracieuse ; elle présente un charmant visage au teint de pêche, encadré de blondeur ; l'oeil clair ; un timbre de voix agréable.

Au cours de ce bal, au milieu d'un cérémonial digne des couronnements impériaux, l'une des duchesses sera élue reine des fleurs et coiffera une tiare royale, enchassée de pierreries. Ce sera celle qui, par son travail et avec un peu de chance, aura réussi à vendre la plus grande quantité de billets d'admission pour ce bal. La reine des fleurs recevra une bourse de \$500 et les duchesses, de jolis présents.

Voici une esquisse à grands traits, résumant la Nuit Viennoise : dans une salle de réception autrichienne, savamment décorée de colonnes blanches, égayée d'une avalanche de fleurs suspendues, enroulées autour des piliers, bordant le tapis de la grande allée, évolue un état-major vêtu de velours et d'or, trônent 13 duchesses en apparat de festivités ; le souper de l'empereur est précédé d'un punch à l'abricot et comprend trois apprêts différents de salades, viandes, etc. Amas Maiste, chef d'orchestre à Radio-Canada, dirige les musiciens de Jean DesLauriers. Le couronnement de la reine se déploie avec toute la solennité de la procédure officielle. Des tourbillons de valse entraînent les couples.

Les billets d'admission pour la Nuit Viennoise sont de \$5.60 chacun. Il vous est possible de vous en procurer en communiquant avec Mlle Doris Boisvert, 84, rue Louis-Lacoste, 655-1147. Mlle Boisvert compte sur la collaboration de la population de Boucherville. Ne serait-ce pas une joie, pour la Ville-type du Canada français, de couronner sa duchesse ?

La Nuit Viennoise, en outre, si elle plaît à la population de Boucherville, sera peut-être insérée dans les fêtes du Tricentenaire, en '67.

Le président de la Commission du Tricentenaire et sa dame représenteront Boucherville et le journal La Seigneurie à ce bal.

Doris Horman.

SAM. a VEN.

21 au 27 MAI

LE MAL VÉNÉRIEN PROTÉGEZ-VOUS!

PROTÉGEZ VOS ENFANTS!

CHAQUE SCÈNE ÉTONNANTE EST VRAIE!

L'INFECTION et la GUÉRISON

DEVANT VOS YEUX PARTOUT DANS LE MONDE

LE DIABLE DANS LA CHAIR

VOYEZ!

LES TRIPOTS D'AFRIQUE
JEUNES FILLES BRÛLISÉES
PAR DES SOLDATS BARBARES
LE CONTRÔLE MÉDICAL
DES FILLES DE RUES
JEUNESSE NAÏVE EN DANGER

DEUX FILLES DÉSIRABLES, DANS LES GRIFFES DE SIX AVENTURIERS FÉROCES ÉCHOUÉS SUR UNE ÎLE TORRIDE

MALGRÉ SON AIR ANGÉLIQUE, ELLE EST...

LA DIABLESSE AUX CHEVEUX ROUX

Heige Sommerfeld Jonny Herbert
SCOPE et COULEURS

CINEMA AVALON

LONGUEUIL

Inf.-674-9226

LE CLUB DE PATINAGE ARTISTIQUE de BOUCHERVILLE FIGURE SKATING CLUB

Les personnes intéressées à devenir membres du Club de patinage Artistique de Boucherville, sont priées de remplir la formule ci-dessous et de la faire parvenir à "La Secrétaire", 609 Rivière Aux Pins, Boucherville. Les conditions suivantes sont requises : avoir six ans révolus et être capable de marcher en patins. Cette formule doit servir aussi aux adultes désireux de s'inscrire aux cours de danse sur patins.

Future members of Boucherville Figure Skating Club, persons wishing to become members of the Boucherville Figure Skating Club, will please fill the form below and mail same to : "The Secretary," 609 Rivière Aux Pins, Boucherville. Following conditions are : To be six years of Age, and be able to Walk on skates. This must be filled also by adults interested in the dance lessons.

NOM AGE
 NAME
 NOM DU PERE
 FATHER'S NAME s.v.p, SIGNATURE
 ADRESSE :
 ADDRESS :
 NO DE TELEPHONE :
 PHONE NUMBER :

La Seigneurie

BOUCHERVILLE — SEMAINE DU 16 MAI AU 21 MAI 1966 VOL 2 NO 20

La Seigneurie . . . est publiée toutes les semaines par Les Publications Charles Desmarteau Inc., 414, boulevard Marie-Victorin, Boucherville.

Abonnement : \$5.00 par an ou \$8.00 pour deux ans, payable d'avance.

Le ministère des Postes à Ottawa, a autorisé l'affranchissement au numéraire et l'envoi comme objet de la deuxième classe de la présente publication.

Imprimé en offset sur papier journal continu par Richelieu Roto-Litho Inc., Saint-Jean, Québec.

Téléphone 655-0505

CHARLES DESMARTEAU, directeur

FERNAND LACOURSE, publicitaire



C.G. DUBE

AUX QUATRE "S"

Spécialités courantes :

tennis - golf
bicyclettes
costumes d'équipes

EQUIPEMENT
COMPLET POUR TOUS
LES SPORTS

125 ouest, St-Charles • Longueuil, Qué • 655-5092

674-9823



MICHEL MEUNIER,

Michel est né le 17 novembre 1945. Il fit ses études à l'école du Sacré-Coeur de Boucherville. Il débuta à la radio à l'âge de six ans. En 1960, ce fut des cours de solfège à l'école Meilleur de Montréal et des cours d'accordéon chez Marrazza. Par la suite, il forme un trio qui porte le nom de "Michel Meunier et son ensemble" et travailla sous ce nom deux ans. Son premier engagement comme chanteur a eu lieu à l'Hôtel de Boucherville en 1963. Depuis Michel a enregistré son premier disque

sur étiquette Régence, un 45 tours ainsi titré: "Pouvais-je savoir" et "Dis-moi que tu m'aimes". Michel fait depuis quelques années la préparation de ses arrangements et compositions musicales sous l'habile direction de Pierre Noles, expert en la matière. Le premier Bouchervillois à devenir professionnel en ce domaine, Michel fait ses débuts à la télévision canadienne, samedi le 13 avril 1963 au programme "Jeunesse d'Aujourd'hui" à CFTM-TV, canal 10 en compagnie de Pierre Lalonde et de Joel Denis.

Extrait du journal "LA PATRIE" de Montréal, semaine du 26 mars au 1er avril 1964.

un p'tit gars

bien de chez-nous ...

MICHEL MEUNIER:

à l'âge du grand Meaulnes, il rêve d'une voiture, d'une maison, d'un yacht

Le 28 mai prochain, il participera avec sa concitoyenne GERVAISE, au programme "Jeunesse à GOGO" de Radio-Canada, à 7 heures p.m. Prochainement, il lancera un autre 45 tours Apex "Plein de Chagrin" et "Hey, je m'en fiche".

Il a pignon sur la rue Pierre-Boucher, au numéro civique 121 avec ses parents. Il est le fils de Gaston Meunier et de Thérèse Chauvin.

Bonne chance, Michel (et ne nous en veux pas d'avoir mis tant de temps à te consacrer cet article.)



AU MOINS celui-là, il a les deux pieds sur la terre!

J'avais toujours voulu savoir ce qui se passe dans la tête des vedettes en herbe. Maintenant je sais.

Ce qui se passe dans la tête de Michel Meunier, par exemple, ce n'est pas du tout du rêve, comme on aurait pu le croire.

Et pourtant, Michel Meunier a dix-huit ans.

Mais dix-huit ans, pour Michel Meunier, ce n'est pas, non plus, l'évasion. Ni l'amour, ni l'enivrement, ni la passion.

Dix-huit ans, pour Michel Meunier, c'est le réalisme, du réalisme presque cruel qui vous fait regretter l'âme torturée d'un grand Meaulnes.

Objectif: arriver

Michel Meunier veut arriver. Il veut arriver mais il sait très bien que l'objectif qu'il s'est fixé est presque illusoire.

— "Je veux devenir la ve-

dette No 1 du Québec. J'envie Pierre Lalonde et Donald Lautrec. Surtout Donald Lautrec. Je le trouve beaucoup plus étoffé que son rival."

— Ça dure combien de temps une vedette au Québec?

— "Je ne m'illusionne pas, vous savez. Je sais que ça ne dure pas très longtemps... cinq ans au plus... sauf quelques exceptions."

Quelques exceptions qui durent six, sept, huit ans. Et après?

C'est la question qu'on se pose quand on a devant soi ces jeunes assoiffés de gloire — je devrais dire succès — gloire aussi éphémère que le galbe d'une adolescente.

— Que ferez-vous après?

— "J'aurai un trio et je jouerai dans les boîtes de nuit."

Il n'est pas encore arrivé et déjà il prépare sa sortie. Si ce n'est pas du réalisme, ça, je vous demande bien ce que c'est.

— "D'ailleurs, j'ai abouti au chant en jouant de l'ac-

cordéon dans les boîtes de nuit. J'avais un trio à l'époque."

Une voie toute tracée

Michel Meunier ne cherche pas sa voie. D'autres l'ont trouvée avant lui: C'est le Yé-Yé.

Il sait que c'est la seule voie qui conduise directement à la notoriété. Peu importe combien de temps il restera en tête quand il parviendra au sommet, l'important est d'arriver... et le plus vite possible.

D'ailleurs, Michel Meunier est déjà catapulté dans le palmarès. Son dernier succès, "Adviennne que pourra", lui vaut la septième place au palmarès. Il a son fan club. "Sept cents membres seulement, dit-il. Ce n'est pas encore le Pérou, mais ça viendra."

Il sait ce qu'il veut et ce qu'on veut de lui, Michel Meunier. Son dernier disque se vend au rythme de 700 par semaine, mais ce n'est pas encore la vraie gloire. L'important c'est d'être connu, partout; d'avoir son disque dans toutes les boîtes à musique du Québec. Pour cela, il "fera" une chanson américaine... une traduction.

— "C'est comme cela que les autres sont arrivés."

Il chante Yé-Yé, exclusivement Yé-Yé.

— "C'est ça que les jeunes veulent. Les mots importent peu. Il suffit de parler un tout petit peu d'amour et ça y est."

Pas rêveur pour 5 cents

Il n'est pas rêveur, Michel Meunier, mais il a ses idoles. Il adore Aznavour.

Aujourd'hui, il faut être Yé-Yé

— "Je commence toujours mon tour de chant avec Les comédiens. Les chansons d'Aznavour sont très rythmées. Il y a toujours moyen de faire Yé-Yé avec lui."

Chez Michel Meunier, on est Yé-Yé de père en fils... ou de mère en fils.

— "Ma mère est Yé-Yé. Elle est formidable!"

Michel Meunier demeure encore avec ses parents, à Boucherville. Il n'aime pas la grande ville. Il aura un jour sa maison de campagne, son auto et son yacht... si le Yé-Yé lui prête vie.

— Ça paie bien les disques?

— "Ça ne paie pas. S'il fallait compter sur ça pour vivre on vivrait maigre. Dans tous les débuts, il faut se faire connaître des jeunes; c'est pourquoi je "fais" surtout les centres de loisirs."

"Faire", dans le vocabulaire du spectacle, ça peut vouloir dire chanter, donner un spectacle, apprendre une chanson, écrire une mélodie, etc., etc. En un mot, tous les verbes qui se rapportent au spectacle peuvent être remplacés par "faire" sans trop d'inconvénient.

Moins la poésie

Michel Meunier prend tout ça avec un grain de sel. Par exemple, il a bien ri quand il a reçu une bonne dizaine de demandes en mariage le 29 février dernier. Il rit bien aussi quand il signe ses photos et que les jeunes filles prennent le soin de lui dicter une dédicace du genre "A Pauline, mon amour!"

Bref, Michel Meunier manque de poésie, mais il est difficile de l'en blâmer. Pour arriver, il faut faire vite, toujours plus vite. Ce siècle même est Yé-Yé.

Et puis, de nos jours, on ne décroche plus la lune mais des valeurs sûres... comme la maîtrise du Yé-Yé.

Jean DESRASPES



VARENNES : VACHE À LAIT DE LA RÉGIONALE



**PARLONS
TISSUS**



Par Thérèse Duval

"Les trois sortes de suèdes"

Les ensembles printaniers de suède, de tons vert foncé, brun ou beige, seront très populaires aux premiers beaux jours du printemps, mais voici quelques conseils avant de les acheter.

Le VRAI SUEDE OU DAIM est une peau naturelle d'allure très élégante mais assez dispendieuse. La teinture, généralement apposée en surface, pâlit au soleil, et, au nettoyage à sec, tous les gris, les bleus pâles et les verts pâles exigent des soins très délicats. Si votre suède est taché, n'y touchez pas et voyez votre nettoyeur.

LA SUEDINE est une cotonnade avec un fini de suède, qui retrouve son duvet avec un léger broissage, mais il serait prudent de ne pas la laver vous-même. De plus, les doublures des manteaux d'hiver, généralement en ORLON, pourront rétrécir, si elles ne sont pas nettoyées avec soin.

Le VINYL FINI SUEDE est un tissu produit chimiquement, très populaire pour les manteaux et les costumes. De même, les doublures, ordinairement en ACETATE, nécessitent un nettoyage particulier. Exigez que le VINYL et la doublure soient bien étiquetés quant à leur entretien, sinon vous achetez à vos risques.

QUESTION : "Mon nettoyeur a refusé mon costume de suède. Pourquoi?"

REPONSE : "Votre costume n'était ni en daim, ni en suédine, mais en VINYL. Sans étiquette précise, votre costume doit être considéré comme très dangereux à nettoyer. Retournez-le à votre magasin."

Dans deux semaines: "L'ENTREPOSAGE ET LES MITES".

Écrire à: "PARLONS TISSUS", C.P. 458, Montréal 3

COPYRIGHT RÉSERVÉ

L'ASSOCIATION PROFESSIONNELLE DES NETTOYEURS ET BUANDIERS DU QUÉBEC

SECRETARE D'EXPERIENCE

agée de 25 à 35 ans pour arpen-
teur-géomètre de Boucherville

bureau: 655-1339
résidence: 655-1204

GRANDE REDUCTION



De
30%
sur toutes
nos robes.

Nous aurons prochainement un vaste choix de vêtements sports.

Venez nous visiter sans tarder.

Des aubaines extraordinaires vous attendent.

LINGERIE MARIE-CLAUDE
Centre d'Achats de Boucherville
Tél.: 655-8166

Le procès-verbal de la session des Commissaires d'école du 21 mars, portait ces paragraphes titrés: "TAUX D'IMPOSITION - ÉTUDE DES DÉPENSES NON-SUBVENTIONNABLES".

"Considérant que la partie non-subventionnables de la Régionale au montant de \$73,291. a été imputée à la Commission scolaire de Varennes en se basant sur l'évaluation totale de la Commission scolaire et non pas sur le nombre d'élèves inscrits à la Régionale".

"Considérant que cette façon de procéder n'est pas conforme à l'article 496 K de la Loi de l'Éducation".

"Pour tous ces motifs, il est proposé (...)"

1 - Que le Ministère de l'Éducation soit prié de procéder à une révision du taux normalisé de la Commission scolaire de Varennes.

Or, ce procès-verbal fut envoyé au Ministère de l'Éducation, joint à une lettre explicative. Ce fut lettre morte. M. Fernand Brodeur, secrétaire-trésorier, ayant téléphoné, un fonctionnaire lui répondit sèchement que le Ministère savait ce qu'il avait à faire... ou quelque chose de similaire. Ce fut toute la coopération du Ministère!

Le 7 avril, le Ministère faisait demande d'un taux de taxation de \$1.87.

Il y eut session spéciale des Commissaires, le 11 mai. Étaient présents: M. Albert Poirier, président, et les Commissaires Yvette Delisle, Jean de Martel, Laurent Brodeur et Gustave Bénard. Il y fut proposé et adopté à l'unanimité que le secrétaire-trésorier soit autorisé d'informer le Ministère que la Commission scolaire n'accepte pas le taux de taxation imposé par lui, pour les raisons suivantes:

1 - Le Ministère de l'Éducation n'a pas donné suite à la requête des Commissaires en date du 21 mars.

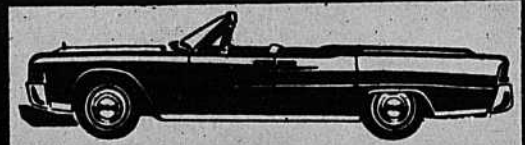
2 - Le Ministère de l'Éducation n'a pas fourni à la Commission scolaire de Varennes les bases de calcul qui ont servi à l'établissement du taux de taxation proposé de \$1.87.

Ces données parlent d'elles-mêmes! De son côté, la Régionale a accumulé \$1,400,000. de dépenses d'administration "non subventionnables", c'est-à-dire, en dehors des normes du Ministère. Ces dépenses devraient être réparties au prorata du nombre des élèves de chacune des Commissions scolaires membres de la Régionale. Or, la Régionale a reçu instruction du Ministère de répartir ces dépenses non admises par lui sur l'ÉVALUATION des Commissions scolaires. En vertu de quelle loi cette répartition existe-t-elle? Il advient que pour Varennes qui a très peu d'élèves à la Régionale, soit 390, sa part de dépenses s'élève à \$73,291.

La Commission scolaire varrennoise n'a pu faire entendre sa voix à la Régionale. Ou, plutôt, on n'a pas voulu l'écouter. En plus de subir une injustice de la part du ministère même, elle est "la vache à lait" de la Régionale, comme le dit si bien l'un de nos Commissaires!

Doris Horman

**VENTE DE
CONVERTIBLES
FORD-CHEVROLET-PONTIAC
1962-1963-1964**



**TOUT EQUIPES
ECHANGE ACCEPTE
PEU DE COMPTANT
TERMES FACILES**

Poisvert
AUTO LTÉE



MARIE-VICTORIN

Tél.: 655-5764

AU BON GOÛT

VENTE DE FOURRURES DE LUXE



MANTEAUX-ETOLLES, ETC.

COUPE-CONFECTION-CORRIGEE

REMODELAGE PARFAIT

LONGUE EXPERIENCE

SATISFACTION GARANTIE

MME J.A.H. HÉBERT

747, Boul. MARIE-VICTORIN

Tél.: 655-5764

BOUCHERVILLE

Suzanne



**VOUS SUGGÈRE D'AVOIR VOTRE IMPERMEABLE
PRÊT POUR LES AVERSES DU PRINTEMPS.**



**TEL.
655-5844**

Centre d'Achat BOUCHERVILLE Shopping Centre

LOCATION DE TV. SERVICE
Minimum \$5.50 par mois

Real Television

CENTRE D'ACHAT BOUCHERVILLE 655-8022

655-5133 655-8780

Nous vendons terre noire, terre grise, terre mélangée. Livraison sur demande au prix du gros.
6è Rang, Boucherville

AUTO A VENDRE

Chevrolet '60
Biscayne, parfaite condition - peinture neuve
Tél: 652-2509

Serais disposée à faire un travail de dactylographie à la maison ou à temps partiel (durant les heures de classe)
Tél: 655-5086



Parlons Beauté

"Un défaut de l'âme ne peut se corriger sur un visage, mais un défaut de visage, si on le corrige, peut corriger une âme"

Jean Cocteau

1. J'ai 22 ans, les yeux bleus, les cheveux châtain clair, la peau sèche et le teint clair. Que me conseillez-vous d'utiliser comme produits de soins et quelles sont les couleurs de maquillage qui me conviendraient dans les produits Fernand Aubry?

Josyane.

— Vous pourriez tout d'abord nettoyer votre visage le soir avec Oléo Derma peau sèche et les éponges, ensuite appliquer une crème hydratante Hydro Derma; le matin nettoyer de nouveau avec votre lait, suivi d'une lotion qui va tonifier votre épiderme et refermer les pores de la peau, lotion Visage de Rêve et vous protégerez avec Aubry Base. Question maquillage, je vous conseille pour votre fond de teint: Beau Temps; fond-joues: Rose Pastel; poudre: Rayonnante; eye-liner: noir Irisé ou Noir; mascara: noir; fond paupières: Turquoise ou Bleu et comme rouge à lèvres: #21 (Tuileries) ou #17 (Quai aux fleurs). J'espère que cela répond parfaitement à vos questions sinon vous n'avez qu'à communiquer avec moi à la pharmacie Boucherville.

Huguette, esthéticienne-visagiste

2. De quelle façon doit-on procéder pour faire un maquillage? Soucieuse.

1. Base de protection,
2. masque cerne (dissimule taches, rides, cernes autour des yeux et boutons)
3. fond de teint,
4. fard-joues
5. poudre
6. dessin des sourcils (si nécessaire)
7. fard-paupières (surtout maquillage du soir)
8. eye-liner
9. mascara
10. rouge à lèvres
11. repoudrage

3. J'ai un fils de 18 ans. Il fait de l'acné. Est-ce que vous traitez également les hommes? Attentive.

— Certainement, la peau d'un homme serait-elle différente de celle d'une femme?

4. J'ai énormément de petites boules blanches dans la figure, surtout sur les joues. Elles sont très dures et je ne sais pas comment les enlever? Marie

— Ce sont des "grains de Milium" que vous avez. Seul un traitement de nettoyage en profondeur pourrait vous les enlever.

Pharmacie Boucherville
121-De-Muy Boucherville

RANGER TELE-MUSIC Inc.

1314 CHEMIN DE CHAMBLY, JACQUES-CARTIER

677-8991*

SPECIAUX cette SEMAINE

GUITARE \$14.95
Rég. \$21.95 - PRIX SPECIAL

GUITARE \$17.95
Rég. \$29.95 - PRIX SPECIAL

AMPLIFICATEUR \$34.95
Rég. \$59.95 - PRIX SPECIAL

ENSEMBLE de DRUMS \$199.
4 mcx, complet avec cymbale "Sparkle" ou "Pearl" Rég. \$295.

Nous enseignons et réparons tous genres d'instruments de musique

Tél.: 655-1942

Pépinière de Boucherville

Yves LeNaour

PÉPINIÉRISTE

NURSERY MAN

Assortiment complet
Arbres, Ornaments, Fruitières
Arbustes, Etc.

Complete assortment
Ornamental, Fruit Trees,
Bush, Etc.

Coin du Pérou, BOUCHERVILLE, R.R. 1 Qué.
Montée de Montbrun

TAKE OFF

ALLEZ-Y

WITH

AVEC

SHELL

SHELL

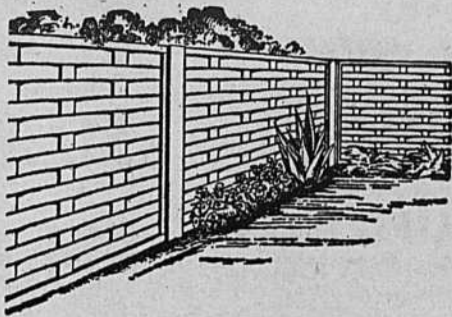


M. Marcel Moroté, gérant des ventes, remet un chèque de \$500.00 à Mme A. Daignault de Boucherville, gagnante du concours ALLEZ-Y AVEC SHELL à la station de M. PIERRE DESCHAMPS, boul. Marie-Victorin. A la gauche de M. Moroté, M. H. Paul St-Marseille, représentant des ventes.

★ ★ VOTRE CENTRE ★ ★

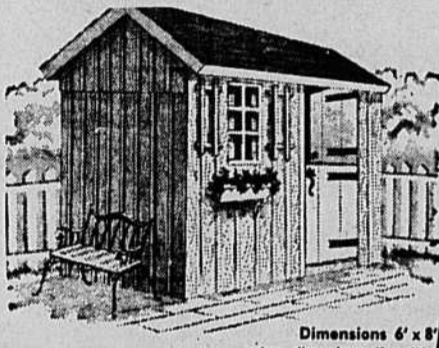
DE RENOVATION ESTIVAL

● CLOTURES



Plus de 10 modèles prêt à poser ou à être assemblés
Venez voir nos modèles

● MAISONNETTES



Dimensions 6' x 8'
autres dimensions disponibles

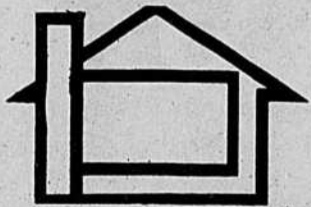
Bâties d'après vos goûts, vos besoins.
Installés sur votre terrain.

● PATIO



Vaste choix de couleurs et de grandeurs.
Demandez notre catalogue en couleur gratuit.

Denis Racicot Inc



31, Pierre-Boucher
BOUCHERVILLE

655-1348

HOMME DEMANDE

pour travail général dans boucherie et épicerie
Emploi permanent ou à temps partiel.

S'adresser à :

SALAISSON BOUCHERVILLE

643, Marie-Victorin

Boucherville

Tél.: 655-5771

"L'IMMIGRATION AU CANADA"

DES JOURNAUX

COMMENTAIRES

Vendre de l'assurance sur la vie est plus facile
Que de diffuser un document sur l'immigration.
C'est à la fois plus lucratif et moins difficile.
L'édition n'est pas populaire pendant les élections.

R.M.

LE DEVOIR, 14 avril.

"Par la multiplicité des tableaux, l'abondance des faits historiques qu'il contient, le livre présente un intérêt certain du côté documentaire. Par son message, il se double d'un caractère pamphlétaire qui s'inspire de la doctrine nationale traditionnelle.

Les conclusions de M. Morin se rattachent néanmoins à des idées relativement neuves dans le milieu."
(Réal Pelletier)

LE NOUVEAU SAMEDI, 16 avril.

"Cette semaine, à Montréal, il y avait le lancement d'une oeuvre extrêmement importante pour les Québécois. Par malheur, les journaux en ont peu parlé, et c'est dommage. M. Rosaire Morin, l'auteur de "L'Immigration au Canada", nous parle d'abondance, chiffres à l'appui, d'un vampire qui n'a pas cessé, depuis 98 ans, de s'abreuver à même nos entrailles. Dans ce livre étoffé qu'il nous livre sans forfanterie, M. Morin fait le bilan des coups de jarnac que les Canadiens anglais nous ont porté. M. Rosaire Morin nous ouvre des horizons. Il nous fait voir le précipice sous nos pas."
(Jean Côté)

MONTREAL-MATIN, 14 avril.

"Dans son ouvrage, M. Morin fait un historique complet de l'immigration en notre pays et démontre nettement, en s'appuyant sur les statistiques officielles, que l'immigration n'a cessé d'augmenter jusqu'ici l'élément anglo-saxon au détriment des Canadiens-français."

LE DEVOIR, 19 avril.

"C'est un travail documenté, qui ne manque pas d'objectivité malgré son ton polémique; les chiffres cités abondamment ont du reste leur éloquence."
(Paul Sauriol)

LA VIE, 27 avril.

"Je crois que pour la première fois ce fait est prouvé clairement dans une brochure intitulée "L'Immigration au Canada" écrite par M. Rosaire Morin.

M. Morin prouve ses avancés par des chiffres et des textes officiels. M. Rosaire Morin fait entendre un vigoureux cri d'alarme: il est temps d'agir et tout de suite. Il propose plusieurs remèdes."
(Stanislas Vachon)

SUR LE VOLUME

LA PRESSE, 15 avril.

"Il faut un certain courage pour aborder comme vient de le faire M. Rosaire Morin la question de l'immigration au Canada.

Le dossier de l'immigration est abondant. Il contient peu de chapitres exaltants pour nous."
(Guy Cormier)

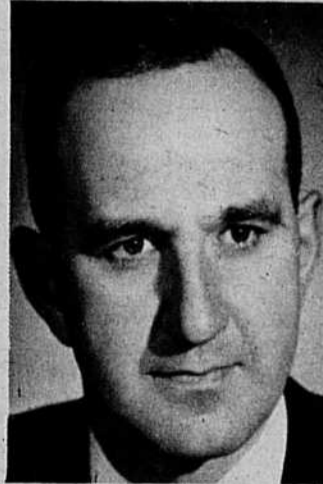
LE DROIT, 18 avril.

C'est dans un ouvrage riche en tableaux puisés aux sources officielles, "L'Immigration au Canada", que l'auteur, M. Rosaire Morin, nous parle des faiblesses et des imperfections de certains immigrants britanniques. De lecture rapide, l'ouvrage est un document précieux dont ne sauraient se passer ceux que l'immigration intéresse."
(Marcel Gingras)

LA PATRIE, 27 avril.

"C'est la question que s'est posée M. Rosaire Morin, qui vient de publier aux Editions de l'Action Nationale, un livre à la fois très utile par l'abondante documentation qu'on y trouve et très inquiétant, pour nous tous, Canadiens français. M. Rosaire Morin propose tout un programme."
(Conrad Langlois)

DANS CHAMBLY:



PIERRE LAPORTE

ORGANISATION LIBERALE PIERRE LAPORTE COMTE CHAMBLY

Organisation Libérale
PIERRE LAPORTE
Agent officiel
Julien Gaudet

514, ave. Dulwich St-Lambert

Pour renseignements
964 rue St-Laurent
Longueuil, P.Q.
Tél. 679-5510



414, BOUL. MARIE-VICTORIN
BOUCHERVILLE, QUE.

TÉL.: 655-0505

à votre tour...



Monsieur le président,

Vous avez reçu "L'Immigration au Canada". Vous avez constaté les dangers de l'immigration: diminution proportionnelle des Canadiens français, départs des Québécois pour l'étranger, transferts linguistiques à l'anglo-saxon et anglicisation progressive de la Métropole et de la Province.

A ma surprise, les associations anglaises ont réagi devant ce problème avec plus d'intérêt et de spontanéité que les mouvements canadiens-français. Sur 114 associations anglaises, 56 m'ont répondu, 37 ont commandé des volumes et 3 ont adopté des résolutions conformes aux conclusions du livre.

Sur 819 associations canadiennes-françaises, j'ai reçu 4 lettres accusant réception. 41 volumes ont été vendus. A ma connaissance, aucune association n'a adopté une résolution réclamant le redressement d'une situation intolérable.

Aussi je me permets à nouveau de solliciter l'intervention des forces vives du Québec pour l'obtention d'une véritable politique du peuplement de la province. Sans des réformes immédiates, les Canadiens français ne représenteront plus en 1981, que 20.4% de la population du Québec et 74% de la population québécoise. La population du Québec serait alors devenue inférieure à 20% de la population du Canada.

Votre influence serait certaine si vous agissez avant le 5 juin prochain... La période est propice pour l'engagement des candidats à la présente élection.

Cet appel n'est pas conçu par intérêts personnels. Il est exprimé pour le bien de la nation.

Veillez agréer, Monsieur le Président, l'expression de mes sentiments les plus distingués.

ROSAIRE MORIN
7951, rue Lafontaine,
Montréal, 5.

Clinique "beauté visage"

VOTRE PHARMACIE À BOUCHERVILLE

LIVRAISON GRATUITE

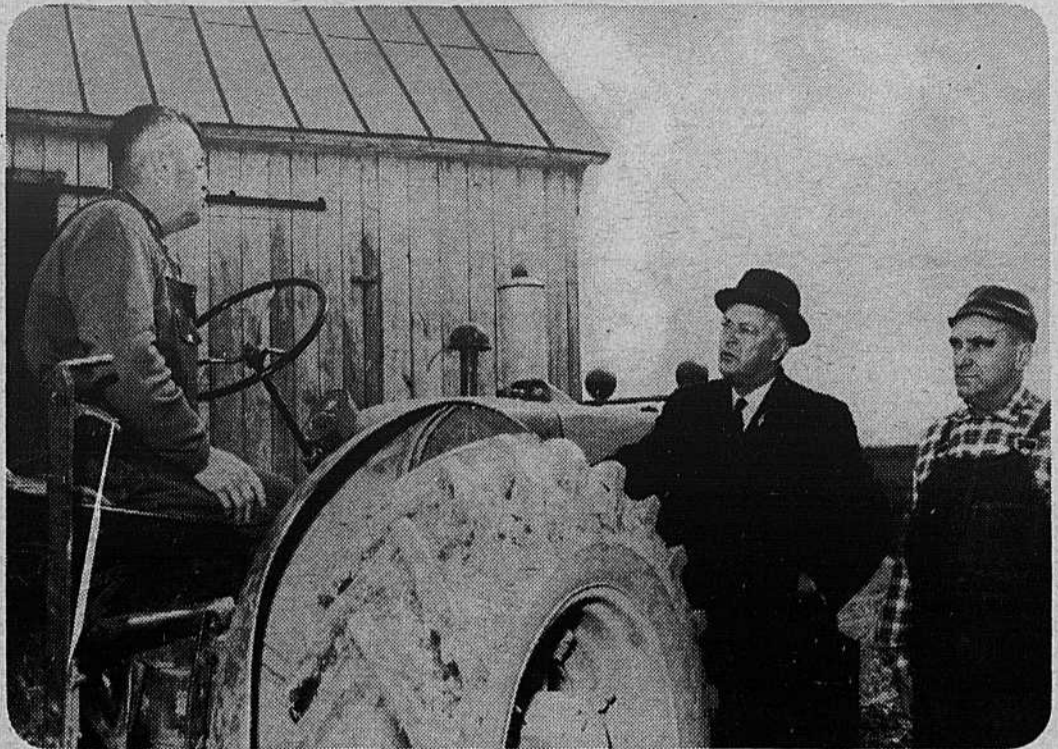
Pharmacie Boucherville

121 DE MUY

TÉL.: 655-1322



QUÉBEC en marche!



Agriculture... étape décisive!

ASSURANCE-RÉCOLTE

(contre la perte totale ou partielle des récoltes)

AGRANDISSEMENT DES FERMES

(pour les rendre plus payantes)

PRÊT AGRICOLE SPÉCIAL

(... jusqu'à \$10,000 pour acquérir plus de terres et moderniser l'agriculture)

RÉORIENTATION DES CULTIVATEURS DÉPLACÉS

(... et pensions pour eux à un âge moins avancé)

GRANDS MARCHÉS À PROXIMITÉ DES FERMES

(par la création de grandes régions économiques et l'amélioration de la voirie rurale)

Quelques-unes des autres mesures que nous réaliserons ensemble

- le syndicalisme agricole
- l'incorporation graduelle des terres vacantes de l'État aux FORÊTS DOMANIALES
- l'établissement d'un Office des grains de provende de l'Est
- la fusion régionale des coopératives, avec la collaboration de l'ARDA
- l'intégration aux coopératives régionales d'entreprises agricoles non-coopératives, dans le but de renforcer l'économie rurale
- la création de conserveries et d'usines d'emballage

Entre autres choses, nous avons réalisé ensemble...

- ✓ Le gouvernement Lesage a réduit de 50% l'impôt foncier scolaire des agriculteurs sur les fermes et les bâtiments de ferme (soit environ 35% de la valeur de tous les biens fonciers).
- ✓ En 1965, il a versé \$24 millions aux cultivateurs de 50 comtés ayant subi des pertes de récoltes par suite de la sécheresse.
- ✓ Il a porté le Crédit agricole de \$10,000 à \$15,000 et il l'a rendu plus facilement accessible.
- ✓ Le gouvernement Lesage a mis sur pied une commission d'enquête sur l'agriculture.

Nous savons qu'un QUÉBEC FORT et résolu nous permet d'exercer nos droits en toutes circonstances. Nous demandons aux Québécois de nous confier un mandat sans équivoque pour engager, en leur nom, les nouveaux pourparlers qui façonneront notre avenir collectif.

Aujourd'hui, demain... toujours plus FORT!

VOTONS QUÉBEC  VOTONS LIBÉRAL

BOUNCING AROUND Boucherville



The Directors of the Property Owner's League may have to open a branch office just to handle complaints against certain actions of School Commissioners GERMAIN, SAVARIA, and TESSIER. A few weeks ago, the "LEAGUE" wrote to QUEBEC questioning the right of these three Commissioners to remove the Seigneurie Section from COMMISSIONER SAVARIA'S ward to COMM. TESSIER'S. They informed QUEBEC that COMM. SAVARIA'S ward had the least number of taxpayers and the residents affected by this action had never voted for a School Commissioner and would be deprived of the right for three more years. QUEBEC answered that SCHOOL COMMISSIONERS had the power to change wards as they pleased. (It's not the rule that's wrong, it's the way these three gentlemen used it) Now that we know they are legally right, it would be interesting to speculate why they took such a step. It was well rumored that a resident from the Seigneurie section would run for MR. SAVARIA'S seat this summer. By transferring this section, any possibility of this was eliminated. We may not agree with Comm. SAVARIA'S conduct in this matter, but it seems simple enough to understand his motives. But, how do Comm's. TESSIER and GERMAIN justify their actions when neither had an interest or right to interfere in this section.

Their support of Comm. SAVARIA'S proposal deprived the residents of this section their right to vote and may have decided who would occupy this seat next summer. It is a well known fact, that these three gentlemen have repeatedly supported each other over the objections of COMM. QUINTAL, LAFONTAINE, "THE LEAGUE", and the recommendations of their mandated Commission to choose an architect for the two new schools. Could it be that they realize as long as they remain together, they have a winning combination, (for themselves, not necessarily for Boucherville)! No sooner did the poor overworked Directors of the "LEAGUE" receive an answer on the ward transfer when they were asked to write to QUEBEC questioning the legality of the procedures used and supported by these three same COMMISSIONERS to call tenders for the two new schools. An interesting incident occurred at the public meeting of May 4th concerning this matter. COMMISSIONER LAFONTAINE proposed the School Board write MINISTER GERIN LAJOIE concerning the conduct of MM. Jean Methe and Gilles Piche endorsing a false report written by the Firm of ARCHAMBAULT and GAGNON. In front of the public COMM'S GERMAIN, SAVARIA and TESSIER supported this proposal with no objections. But in the security of a private caucus it was motioned by COMM. TESSIER and supported by you know who, that Comm. LAFONTAINE'S letter be cancelled. By taking this step these three Commissioners must have realized they were exposing themselves to further criticism. Could it be they would rather risk this than an investigation by MINISTER LAJOIE into this matter. When I think back, I don't recall any real problems on the School Board until these three Commissioners insisted on giving the Firm of ARCHAMBAULT and GAGNON not one, but both of the two new schools. If this is the best we can expect from these Commissioners, then it would be to our advantage if the recommendations of the PARENT REPORT are put into force and School Boards are done away with. If you

If you heard a loud noise the night of May 10th, don't worry it wasn't my Wife shooting at me. It was Councilman LAMOUREUX taking his seat at the Council Meeting with a bang. He missed the private caucus the others Councilors had before the meeting, but he didn't miss an opportunity to needle an criticize certain members of the Council. I must admit that Councilman LAMOUREUX added a little spice to the meeting. In fact, while we're on the subject, it would be to the attending public's benefit if by more open discussion we could better judge the true feelings of the members of the Council. The present procedure gives a false impression that the Council is in complete agreement on many of the motions passed during a public meeting. Next years budget has been on the agenda for the last three of four meetings, but no discussions or approval has taken place. You don't have to be a genius to know our taxes must go up. Added expense of the CIVIC CENTER, Councilman being paid, plus many other expenses for a growing town and little industry leaves no other alternative. I can see no reason for the delay except maybe the coming election in February '67. Certain members of the Council may feel that if the taxes go up they go down.

PAUL CADIEUX, YVES RINFRET, FRANÇOIS MOUSSEAU, and GASTON MOUSSETTE past President's of The Boucherville Golf Club will be honored at the Club's opening dance on May 28th. In this small way the present Directors and Members are showing their appreciation for the fine work they have done for the Club. Lucky for us these four gentlemen didn't administrate the Club like they play golf. If they

did, there would be no golf club and half of the fellows in Boucherville would have to spend their summer with their wives. Ugh! On second thought I don't think a dance is enough of an honor for these four GREAT husband savers. Maybe statues of each made up of old cut-up golf balls would be nice. FORE...

On the night I attended that fabulous show put on by the local skating club, I had a funny feeling something was missing in the ARENA. The answer came to me as I noticed the effort it took to move in and about the ARENA. SPACE. This modern building wasn't planned to handle a fairly large crowd easily. The seats are narrow and uncomfortable, the steps steep and dangerous. Two people can hardly move past each other in the aisles and only one entrance to the refreshment bar. In fact, the ARENA looks as if it was squeezed into a space two time to small for it's purpose.

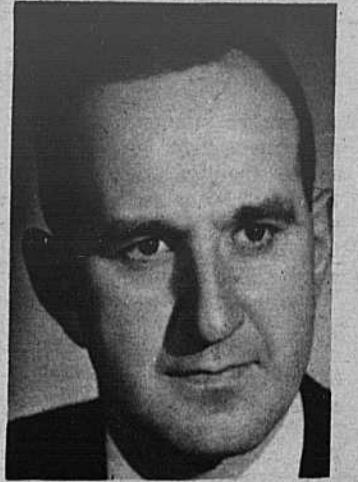
I just finished answering the phone and it's 11:30 p.m. Saturday night. It was a call from a local resident who's two year old daughter had a 104 temperature and he had been unsuccessful in reaching a doctor. He asked me if I could recommend a doctor who could help him. Since I have written my first article about the difficulties of obtaining a doctor in our town I have been exposed to many separate incidences such as this one. Local organization headed by THE WOMEN'S Club of Boucherville are meeting Monday May 16th on this subject. They are to be congratulated on their efforts to solve this serious problem. Personally, I feel without the cooperation of the local doctors no real progress can be made.

If you are one of my two steady readers, (I read this column every week myself), you have noticed that on and off for the past three months I have written about a new spirit of cooperation growing in Boucherville. As word of this new movement spread, more and more citizens became interested and wanted to participate. Monday night at the local Hotel May 9th a meeting was held to discuss how the enthusiasm for this new spirit could best serve Boucherville. After a long discussion about our town's past, present and future, it was unanimously agreed to form a political party. Another meeting is scheduled for next week, and at that time I will be able to give you more detail information.

When I first saw the picture in this paper of the girls who would participate in the MISS SOUTH SHORE BEAUTY CONTEST, I said, "That's for me". As a reporter I'll have to look into this real closely, and report it in detail to my two readers. I explained to my wife there was a local beauty contest and as a member of the press I had to attend. She replied, "I'll press you right through that wall". I answered, "Gee whizzzzzz, after looking at the members of the Town Council and the School Commissioners I deserve a change." She said, "The only change you'll get is a change of address". It was no use. I even cried a little bit but nothing would move her. If anyone knows the name of the winner, please send it to me, (not to my house dopey). Maybe I can get a personal interview.

I never knew there was so much risk in being an unpaid reporter. Keep those postcard coming in FANS...

FOR CHAMBLY:



PIERRE LAPORTE

Liberal Organization
PIERRE LAPORTE
Official Agent
Julien Gaudet

514, Dulwich Ave.

St. Lambert

For information:
964 St. Laurent St.
Longueuil, P.Q.
Tél. 679-5510

LIBERAL ORGANIZATION OF PIERRE LAPORTE, CHAMBLY COUNTY

RUMMAGE SALE

Holy Cross Ladies Guild, Boucherville, is holding a Rummage Sale in the Marguerite Bourgeois School on Sat, 28 May 1966, from 10.00 a.m. to 2.00 p.m. Everyone welcome.

L'assemblée des femmes de la paroisse Holy Cross de Boucherville, tiendra une grande vente d'objets usagés le 28 mai 1966, à l'école Marguerite-Bourgeois, de 10 heures a.m. à 2 heures p.m. Mrs J.C. Murphy President

Holy Cross Ladies Guild.

C'est le temps de voir
à votre jardinage
It's time for gardening



Proper Method of Setting Hedge Plants

...OUVERT 7 JOURS PAR SEMAINE.

OUVERT LE SOIR

MERCREDI, JEUDI, VENDREDI JUSQU'A 9 P.M.

► Nous avons présentement un grand choix de:
Arbustes, semences, fleurs, etc.

► We now have in stock a large assortment of:
Grassseed, patio stone, tools for rentals, etc.

● Arbustes de 6" à 6' de hauteur
Boîtes à fleurs de toutes sortes.

Pour vos engrais chimiques et vos outils de jardinage,
For your gardening supplies, see: RENDEZ-VOUS CHEZ:

- Hedges - Trees - Shrubs - Evergreens - Fertilizers

- Hales - Arbres - Arbustes - Conifères - Engrais de toutes sortes

ABACA Inc.

AUCLAIR Bros. Garden Center

2704, SIR WILFRID-LAURIER, près Taschereau LAFLECHE - 672-4701

Centre d'Achats Chambly

Tél. 658-5104



Acer platanoides
(Norway maple)

VERCHERES

Ouverture de la ligue Fastball "Richelieu"

C'est par une magnifique température estivale qu'a débuté la saison régulière de la ligue de softball "Richelieu". En ce qui nous concerne, Verchères recontrairet Varennes à 1 h. 30 et recevra le même club ici à 4 h.

A cause du défilé qui précéda la première joute à Varennes, celui-ci provoqua un retard d'une heure ce qui explique pourquoi la partie a débuté ici à 5 h.

Le défilé précédant l'ouverture était composé d'invités d'honneur parmi lesquels on remarquait M. le député G. Lechasseur, MM. les maires, présidents des commissions scolaires, chambres de commerces et diverses autres associations. La musique était offerte par les Cadets de la Marine de Varennes et Boucherville, les Jérichos et les Majorettes de Varennes.

Le lancer de la première balle fut exécuté par M. Gaston Dulpé maire du village de Verchères et le receveur, M. Brodeur, maire du village de Varennes.

La partie de Varennes se termina par 6-2 à l'avantage de cette équipe. Par contre la deuxième partie qui eu lieu à Verchères, les rôles furent renversés, ce fut Verchères qui remportait la victoire par le compte de 6-4.

Les nombreux spectateurs aux deux joutes ont pu se rendre compte du très haut calibre de jeu et de la qualité du spectacle qui devient par le fait même plus intéressant; et nous sommes assurés que dimanche prochain, vous-même ne voudrez pas manquer les parties opposant Boucherville-Verchères. La première aura lieu ici à Verchères à 1 h. 30 précise et la seconde à Boucherville à 4 h. Il est à remarquer que ces parties se chaque dimanche après-midi. Un dimanche la partie locale aura lieu à 1 h. 30 et le dimanche suivant à 4 h. Comme la ligue comprend 7 clubs vous aurez donc l'occasion de voir six clubs différents et à deux reprises pour chacun.

Bienvenue à tous, et n'oubliez pas d'encourager votre club local.

AU MUNICIPAL

Mercredi dernier avait lieu la nomination aux sièges 1, 2 et 3.

M. Jules Dansereau et M. Rosario Lescault ont été réélus par acclamation. M. Gilles Larose a été aussi élu par acclamation en remplacement de M. Jean-Louis Brunelle.

Félicitations et meilleurs voeux de succès aux élus.

"On paie moins cher" chez

Poisvert
AUTO LTÉE

2 boul. MARIE-VICTORIN, BOUCHERVILLE - 655-1301
(à la sortie du pont-tunnel)

CONVERTIBLE FORD 1965 Galaxie 500, 8 cyl., tout équipé. Balance garantie 24,000 milles \$2850.	FORD 1963 Fairlane 500, 8 cyl. automatique, radio, comme neuf \$1450.	CHEVROLET 64 Station wagon, 8 cyl., équipe, Vraie aubaine! \$1675.
VAUXHALL '63 \$850. Anglia, 60 "Deluxe" \$350. Consul 63 \$850. Cortina Envoy 62 Station Wagon \$675.	CHRYSLER 63 Saratoga, 4 portes hard top, équipement complet, voiture d'exécutif. Il faut la voir... \$1995.	FORD 61 Station 9 passagers. Country Squire, 8 cyl., automatique, radio, servo mécanique, bonne voiture. \$1075.
CONVERTIBLE FORD 1962 Galaxie 500, 8 cyl. autom., radio, tout servo mécanique, Belle voiture. \$1475.	DESOTO 59, automatique, radio tout servos mécaniques, pneus neufs, bonne condition mécanique \$375.	FORD 61 Fairlane, sedan, automatique, radio, très propre \$850.
CAMIONS		
CHEVROLET '63 3 tonnes, équipé pour vidanges \$2975.	FORD '62, 5 tonnes, en très bon état. \$1850.	FORD '57, 5 tonnes, très propre, bonne mécanique. \$975.

LOCATION ANNUELLE D'AUTOS NEUVES

**GARDONS
LE
QUEBEC
EN
MARCHE**



**HONORABLE
GUY
LECHASSEUR
CANDIDAT
LIBERAL**

**Verchères
AU
COEUR
D'UN
QUEBEC
PLUS
FORT**

NOS COMITES

à BELOEIL : 252 de Rouville
Tél.: 467-3011

à ST-BRUNO : 21 Seigneuriale
Tél.: 653-3001

à CHAMBLY : 37 rue St-Pierre
Tél.: 658-0841

à VARENNES : 11 rue Langlois
Tél.: 652-9550

Annonce rédigée et payée par l'organisation
Fernand Bonin, 414 Richelieu, Beloeil -
Agent officiel



Le club de Verchères

□ Nos vaillants porte-bouleurs "Mongeau Robert" de Verchères.



Pour défendre Varennes

□ La formidable équipe "Du Roc" des Carrières Vanennes, représentant Varennes.



La première balle

□ M. le maire Gaston Dulpé lançant la première balle lors de la première partie à Varennes. (Assistait à la scène, M. le député Guy Lechasseur et M. Desmarcel.



Avant la joute

□ Les Majorettes de Varennes dans un de leurs numéros présenté avant la première joute à Varennes.

**ENCOURAGEZ
NOS
ANNONCEURS**



**est votre journal:
faites-le lire!**

**Pour
BANQUETS-MARIAGES
RECEPTIONS
LOCATION DE SALLE**

BUFFET LEO

Léo BOURDON, prop.

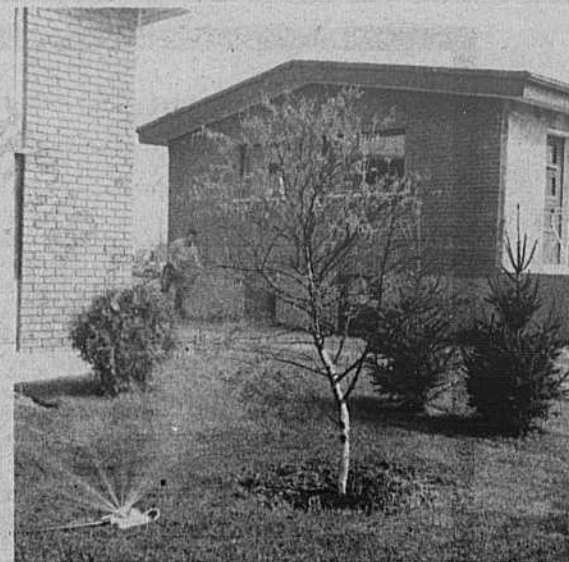
113 ouest, ST-CHARLES
LONGUEUIL
Tél. 674-0304



Agents d'immeubles demandés RIVE SUD

Expérience préférable, mais non essentielle. Sobres, honnêtes, sujets à garantie, auto nécessaire. Pour entrevue, appelez :

GUY CAMPEAU, gérant
LES IMMEUBLES BAXTER INC.
ST-LAMBERT — 671-6111
COURTIER LICENCIÉS



LAMOTHE

CONSTRUCTION CO. LTÉE

100 MARIE-VICTORIN, BOURCHERVILLE, P.Q. TEL: 655-1311

Ville-Type,

Ville Verte



BULLETIN D'INFORMATION émanant de l'Union de Familles de Boucherville.

Vous avez peut-être certaines idées sur l'éducation, la co-éducation, la confessionnalité et autres questions intéressantes l'avenir de votre famille. Il existe dans notre milieu un organisme qui peut vous servir de porte-parole, vous permettre d'échanger vos vues et de rallier d'autres personnes à vos projets: c'est l'Union de Familles de Boucherville.

Si par contre vous n'avez pas d'opinion formée sur des questions aussi vitales, sans doute aimeriez-vous savoir ce que d'autres en pensent? L'Union de Familles est précisément l'un des organismes qui pensent à ces problèmes et en débattent le pour et le contre.

L'Union vous offre deux occasions prochaines de vous informer et d'enrichir les autres de votre expérience. Soyez aux rendez-vous...

Lundi le 30 mai (8.30h. p.m.) à l'école Paul-VI

Discussion publique sur la co-éducation.

Lundi le 6 juin (8.30 h. p.m.) à l'école Paul-VI

Assemblée générale annuelle de l'Union de Familles. Rapports des Officiers, discussions et élections.

Deux dates à retenir, un seul endroit... Vous êtes attendus.

Rachel Pilon,
secrétaire,
35, Cicot,
Boucherville.
655-5153



Fleurir,

accueillir avec le sourire



Ville-Type, Ville Propre



Maison propre, Rue propre

BOUCHERVILLE SPÉCIALITÉS :

YB CONSTRUCTION

finiçion de sous-sol — rénovation de cuisine

— altérations générales

TÉL.: 655-8622

Les Foyers Notre-Dame invitent tous les couples intéressés à assister à leur prochaine réunion qui se tiendra, mardi le 24 mai à 8.15 hres p.m. à l'école Antoine-Girouard, au 650 de la rue du même nom.

Le Révérend Père Marcel Brillon, directeur diocésain des Foyers Notre-Dame prononcera la conférence intitulée: Votre mariage est-il pour vous source d'épanouissement?

Pour information: 655-5086
Mme Jacqueline Roch
responsable de la publicité.

Centre de Consultation en Orientation Professionnelle Enrg.

N. Boisclair B.A.,L.O.

CONSEILLER D'ORIENTATION, DIRECTEUR

895 VICTORIA, app. 2
VILLE JACQUES-CARTIER

TÉL.: 674-1287

LE QUÉBEC EST RICHE LES QUÉBÉCOIS SONT PAUVRES

C'EST IMMORAL

(Il y a au Québec plus d'un million de pauvres, c'est-à-dire de citoyens ne disposant pas du minimum vital selon les normes de notre société. Dans certaines régions, de 40 à 80% de la population doit vivre de l'assistance sociale.)

L'Union Nationale a prévu des moyens efficaces pour remédier à cette situation intolérable. L'Union Nationale est le seul parti québécois entièrement libre de prendre ces moyens, sans retard, sans négociations, sans marchandage. En voici quelques-uns:

SITUATION SOUS LES LIBÉRAUX:

SOLUTIONS UNION NATIONALE:

Les travailleurs à leur compte et à revenus modestes contribuent **DEUX FOIS PLUS** que les salariés au régime de rentes.

L'Union Nationale remboursera à ces travailleurs **LA MOITIÉ** de leur contribution.

Les Québécois dont le revenu n'est pas suffisant pour vivre paient quand même de l'impôt.

L'Union Nationale exemptera totalement d'impôts les célibataires qui gagnent moins de \$2,000 et les gens mariés qui gagnent moins de \$4,000.

Les propriétaires, qu'ils en aient ou non les moyens, paient des taxes municipales et scolaires croissantes.

L'Union Nationale accordera la déduction totale des taxes foncières de l'impôt des propriétaires de maisons unifamiliales, de terres et de bâtiments de ferme.

Les vieux, les veuves, les aveugles ont une pension inférieure au strict minimum vital.

L'Union Nationale augmentera à \$100. la pension des vieillards, des veuves et des aveugles.

L'économie est au ralenti, nos jeunes n'ont pas de débouchés pour gagner leur vie, le Québec détient le championnat du chômage.

L'Union Nationale relancera l'économie de façon à ce que tous les Québécois travaillent et soient bien payés.

À CES FINS, l'Union Nationale—le seul parti québécois vraiment libre et capable de le faire—exercera immédiatement 100% de nos droits et disposera de



- 100% de l'impôt sur le revenu**
- 100% de l'impôt sur les successions**
- 100% de l'impôt sur les corporations**
- 100% de la sécurité sociale**

Consultons le programme de l'Union Nationale. Tous les Québécois, quels que soient leur âge, leur fortune, leur situation sociale, y trouveront la solution à leurs problèmes.



QUÉBEC D'ABORD!

Cette annonce est autorisée par Léo Davignon, 1290 rue Saint-Denis, Montréal, officiel de l'Union Nationale.

TEXTES DE SIX DES HUIT CONCURRENTS DE LA JOUTE ORATOIRE "OPTIMISTE", DU MARDI 3 MAI 1966.

Certains adultes se plaignent parfois des jeunes; ils sont turbulents, frondeurs, exaltés, téméraires, voire même révolutionnaires. Vous êtes-vous demandé le pourquoi de toutes ces manifestations parfois un peu bruyantes, ou yé-yé? Voici, ce que j'en pense...

C'est leur enthousiasme naturel, leur optimisme qui les fait agir ainsi. Quel est l'aiguillon qui pousse un jeune pianiste à pratiquer deux ou trois heures par jour? C'est son optimisme qui le voit déjà un grand virtuose. Ce p'tit gars, qui, aujourd'hui, défait des cadrans et des radios, c'est un optimiste parce qu'il a confiance de pouvoir les remonter, et, peut-être un jour de faire des choses plus importantes. C'est souvent dans la peau des grands découvreurs qu'ont fini ces jeunes démolisseurs.

Il faut une forte dose d'optimisme à 20 ans, si on veut qu'il nous en reste quelque chose à 40 ans. Qui, n'a pas rencontré dans la vie, un vieillard aux yeux pétillants, et qui jouit encore de toutes les bonnes choses? C'est un secret de longévité et de bonheur; nous n'avons pas le choix; si nous voulons bien vivre, spirituellement et moralement; si nous voulons, nous les jeunes, résister aux petits malheurs inévitables, ne serait-ce qu'à la tension quotidienne, dans un monde qui tourne de plus en plus vite. Il faut garder notre optimisme, faire la sourde oreille à tous ces éteignoirs d'idéal qui nous disent toujours; à quoi bon entreprendre telle chose, tu n'y arriveras jamais.

On est croûlant, quand on affiche cette attitude défaitiste. J'ose croire, qu'il n'y a pas de croûlant dans notre jeunesse.

Il faut vivre, comme, si l'on ne devait jamais mourir. Croyez-moi, mes chers amis, rien de grand ne s'accomplit dans le pessimisme. On peut, si réaliser dans la misère, la pauvreté, la maladie, mais jamais dans le pessimisme. L'histoire abonde de grands hommes qui ont réussi dans la vie, malgré de sérieux handicaps. Leur secret? Ils avaient confiance en eux-mêmes. Edison était dernier de classe; Churchill parlait du bout des dents; Napoléon était petit... et des pessimistes disaient, que ces 3 personnages, ne feraient rien de bon.

Maintenant, dites à quelqu'un qu'il est impossible de se rendre à la lune, ou qu'on ne peut terminer le métro ou l'expo, et l'on rira de vous. Pourquoi? Parce que personne n'aime un pessimiste. En effet, on constate de plus en plus, que la vie à tendance à concrétiser, les pensées ou l'idéal que nous lui donnons. Alors, mes amis, n'ayons pas peur de voir grand. Quand on veut, rien n'est impossible. C'est pourquoi, il faut, en même temps que nos muscles et notre esprit, développer notre optimisme naturel. C'est la qualité qui doit primer et contenir toutes les autres. Non pas un optimisme passif qui se contente de laisser agir les autres, mais un optimisme actif.

L'avenir, celui du Québec, c'est notre affaire, nous les gars de 12 à 15 ans, parce que nous sommes les hommes de demain.

Ouvrons nos voiles toutes grandes, nous, les jeunes, épaulons nos aînés dans leur lutte pour un avenir meilleur. Remplaçons sur nos lèvres, le rictus de l'envie par le sourire de l'optimisme. Sachons reconnaître et profiter des talents d'autrui, que cet autrui, s'appelle, Anglais, russe ou américain.

Cette fusion et cet échange de possibilités, loin de nous appauvrir, enrichira notre potentiel individuel ou national. Je dirai aussi qu'il faut rire de nos succès d'hier pour continuer d'aller vers de nouvelles conquêtes.

Pensez-vous qu'un jeune n'ayant qu'une expérience limitée de la vie n'en connaît pas les vicissitudes? Vous seriez trop optimiste de le croire. Les jeunes malgré leur manque d'expérience connaissent la vie plus profondément qu'on est porté à le croire habituellement. Les adultes et leurs amis traitent souvent devant les enfants des problèmes auxquels ils ne peuvent apporter de solutions, mais qu'ils comprennent cependant très bien. Dans ces conditions, il leur faut un optimiste très marqué pour pouvoir réaliser ou tout au moins essayer d'atteindre les objectifs élevés qui lui sont fixés par les normes toujours plus hautes d'un monde en constante évolution.

Cet optimiste doit toutefois être soutenu par des exemples sans nombre qui nous entourent et c'est à nous de savoir trouver les raisons d'espérer. Il y en a de toutes sortes nous n'avons qu'à ouvrir les yeux, les oreilles et choisir. Ce moral à toute épreuve, cette ouverture d'esprit lui permettront de se renseigner et de demander les conseils nécessaires. Ce moral de haute qualité appuyé sur l'expérience de nos aînés, nous permet de voir la vie sous son meilleur jour non en ignorant ses difficultés mais en apprenant que ces difficultés sont faites pour être vaincues.

Il appartient donc aux parents, aux éducateurs et à ceux comme vous messieurs du Club Optimiste, qui veulent bien se charger de la formation de la jeunesse de tempérer, de diriger l'optimiste, l'énergie et l'impatience qui en sont les caractéristiques essentielles.

Cet optimiste bien dirigé permettra aux jeunes de se faire une idée précise de ce que sera la vie plus tard. C'est-à-dire qu'elle sera ce que nous la ferons, gaie, prenante, heureuse ou bien triste. Tout le temps et toute l'énergie que nous dépensons pour faire d'autres choses que celles qui nous sont demandées suffirait sans doute à nous assurer le succès et pourtant combien de personnes manquent leur vie, leur jeunesse. C'est à une utilisation maladroite de votre énergie qu'il faut attribuer vos échecs. Utilisons donc tout au mieux cette énergie en admettant que l'échec est impossible. Ce talisman c'est la formule magique qui nous détourne de l'insuccès et nous aiguillera vers la réussite. C'est cela que je pense vous recherchez messieurs du Club Optimiste.

Il me reste maintenant à vous remercier de tout le temps que vous dépensez pour nous prouver par la confiance que vous mettez en nous que vous êtes quoi qu'il arrive optimiste dans l'avenir des jeunes. Merci pour tout ce que vous faites en notre faveur.

There is no qualifying doubt, that in our minds at this moment we do not think of the future and what it means to our elders.

And yet so great a role we must play in the oncoming years of our country, that even the Prime Minister is constantly bothered by these yet to come facts of the future.

Who shall govern the country? Who shall mastermind the country's business? Who shall take my place as Prime Minister of this great nation to bring forth or to project, to implement, the necessary plans or projects in order that the Canadian People will derive the maximum benefits, further to achieve such heights in our society, a leader must have a cinemascopic view and sound knowledge before he can prototype these benefits to all Canadian People.

With communism pushing in from all sides; with a growing war in Viet Nam; with the constant threat of the atomic bomb, what makes a youth even consider growing up, leading a happy life and doing the job he wants to do? Optimism! The burning will to succeed. Yes, optimism! The doctrine, or the belief that there is much more good than evil in the world and that the good will ultimately triumph.

Gottfried Liebnitz, the greatest optimist of the sixteenth and seventeenth centuries believed that man should accept his lot in life and try to be as aggressive as possible in all activities. To do this he needs one important factor — optimism. The eternal force or will which can mean the difference between success or failure. Optimism is the source of man's will to do anything and everything. For instance, when a youth goes fishing, he goes to catch a fish. Whether he does catch one or not is of secondary importance. We are interested in what made him go fishing. Optimism! The will to catch a fish in this case, but in all cases it is the will to succeed in the present activity. Another such example is that of team spirit. An optimistic basketball team comes on the floor with the desire to win, firmly embedded in each player's mind, while the other team may come on the floor with a pessimistic attitude. The application of this story is plainly seen. Optimism conquers all, and in a like manner, the optimistic team would completely dominate the pessimistic team in all phases of the game.

Think of all the assets which each member of the young generation has, but think mainly of the central one-optimism. Youth's greatest asset! For, without optimism, we, the youth of the world, will grow up into spiritless adults. Should this happen, and should the world be governed by pessimistic politicians, all traces of art, music and science might disappear. Maybe I am filling your minds with too many pessimistic thoughts. Let us turn to another example of optimism.

Think of India's Prime Minister Gandhi. She is faced with problems such as overpopulation and starvation. Impossible to solve? Yes, if she did not have optimism on her side. With an optimistic point of view Madam Gandhi can start to enforce measures designed to cope with these problems, with the full knowledge that the youth of India will carry on her optimistic plans — perhaps even to set an example for other nations to follow. Optimism, then, is the key to success.

To many people, optimism may seem an unrealistic approach to life. Unrealistic, because often the worst does really happen. One should not start with the idea that only the worst can happen. There would be no point in living if you expected the world to blow up. If you expect the worst you often get it.

In the words of the poet McLandberg Wilson:

Twixt the optimist and the pessimist,
The difference is droll.
The optimist sees the doughnut,
But the pessimist sees the hole.

All these characteristics with the guidance and grace of God would lead youth of today, to mold the Canada of tomorrow with prosperity and dignity for all. This will produce first class citizens for this society of ours.

Moreover, one must realize that a garbage collector that one sees on some days of the week picking up filthy garbage, can be and is an asset to our community.

L'Optimisme, qualité indispensable aux jeunes.

Jeune, comme tous les garçons de mon âge, je suis plein de vie, alerte, vif, railleur, inconscient, pouvant aussi bien, irriter ou plaire, sans que cela ne me dérange pour autant.

Les mains dans les poches, la calotte relevée sur la tête, sifflant, je veux être remarqué de mes copains. Je veux être quelqu'un et je tiens à le montrer à ma façon.

La raison de ce comportement, qu'elle est-elle? Vous êtes-vous posé la question? Certes oui, pour quelques-uns; absolument pas pour beaucoup; ce comportement est tellement naturel chez un jeune garçon.

Une vitalité toujours renouvelée, qui doit être dépensée, se manifeste sous différentes formes. Elle se reflète dans nos gestes, dans notre façon de penser et de voir les choses.

Nos gestes, nos actes, sont bien connus des plus âgés, assez souvent pas très appréciés, mais que voulez-vous, ils sont de notre âge.

Notre façon de penser, elle nous est propre, avec une confiance et une certitude relative à notre expérience, chose qui vous est impossible à vous Messieurs.

Aujourd'hui, je veux être médecin, changement avec hier, alors que j'avais décidé d'être pompier. Demain, je voudrai peut-être suivre les traces de mon père, et, croyez-le ou non, chaque fois, je me vois le meilleur de tous dans chacune de ces fonctions que j'occuperai.

La vie, pour moi et tous les jeunes de mon âge, est donc très belle. Elle est la conséquence d'un optimisme absolument nécessaire, même indispensable.

Sans cet optimisme, sincèrement, je ne vois pas ce que nous, les jeunes, pourrions bien devenir, ou même seulement penser. Sans optimisme, finis ces beaux rêves; finies ces ambitions souvent irréalisables, mais par contre, combien nécessaires.

Pourquoi faire partie d'une équipe de hockey?

Pour me divertir, certes, mais aussi parce que dû à un optimisme latent, réel, je me vois déjà comme un Béliveau, un Richard, ou un Bobby Hull.

Cet optimisme a l'effet d'un stimulant moral et physique. Il est là, discrètement et efficacement, dans toutes nos petites entreprises et nos occupations de chaque jour.

Il est donc une chose qui nous est nécessaire: "être optimistes". Pour terminer, Messieurs, convenez que c'est bien de mon âge! Maurice Chevalier a chanté les vingt ans; moi je vous dirai:

Douze ans, Douze ans, l'optimisme aide les enfants; Merci mon Dieu, c'est merveilleux.

Now we must stop and think. Where would we be without this plumber, or this street cleaner? They are also assets to the community. To hire people like this youth of today we will have to regard them as definite assets, and therefore to provide a rightful place in our society so that their dignity is maintained and not jeopardized. We hold the future in our very hands. We are the optimists of tomorrow. Whether garbage collector, millionaire or Prime Minister be an asset, be a first class citizen.

The least you do in order to support, your community goes a long way and helps widely.

And so all this, comes and draws one, and only one final conclusion that is: We are the youth of today and the achievement of tomorrow.

L'Optimiste, la bonne humeur, la joie de vivre doivent constituer notre état d'âme permanent. Ces sentiments, si l'âme est saine et la santé normale, doivent persister en nous, surtout pendant les périodes critiques à l'heure où les humains se lamentent sur la dureté de l'existence. Il faut se dire que si nous ne pouvons agir contre les circonstances, nous pouvons toujours faire quelque chose sur nous-mêmes!

L'Optimiste est accueilli partout avec joie, dès qu'il paraît, les visages s'éclairent; il semble qu'il apporte avec lui la lumière, le soleil, le bonheur!!!

Avez-vous remarqué combien la joie si pure des enfants à qui vous remettez un jouet, rejait dans votre coeur! Je ne crois pas qu'il y ait rien de plus doux au monde que ce plaisir qu'ils manifestent, ils ne connaissent pas les remerciements appris, c'est tout leur être qui exprime la gratitude.

L'Optimiste possède la foi, l'espérance et l'amour. Il est naturellement bon, bienveillant, philanthrope, accueillant et serviable, semant le bonheur partout où il passe. A mon avis, le plus grand optimiste que je connaisse c'est le Dr Albert Schweitzer, il lui fallait une foi inébranlable pour aller soigner les lépreux au fond de l'Afrique et un amour du prochain poussé au plus haut degré. Les sacrifices, les inquiétudes, et même les épreuves ne l'ont jamais ébranlé. Travaillant souvent vingt heures sur vingt-quatre, il était toujours de bonne humeur, enthousiaste, se donnant sans cesse; il ne se demandait jamais s'il en retirerait une rétribution personnelle à son effort; c'était le don de soi total.

Il faisait tout avec amour, même les besognes les plus ingrates. Cet exemple que nous donne Schweitzer, suivons-le dès le bas-âge, car je doute que plus tard nous ne puissions réussir. Soyez optimistes, c'est la plus belle, la plus grande des qualités.

Celui qui veut être heureux et réussir tout ce qu'il entreprend doit aimer ce qu'il fait; c'est là, la plus sûre façon de travailler dans la joie et de mettre tout son coeur à l'ouvrage.

Le meilleur travail est celui qui sort des mains d'un homme heureux, entrepris dans de pareilles dispositions, il sera plein d'attraits et ceux qui auront à l'apprécier s'apercevront qu'une force secrète d'épanouissement circule en lui.

L'Optimiste et la bonne humeur sont deux mots qui vont ensemble. Cette bonne humeur nous attirera toutes les sympathies. Dans ce dessein, il est donc essentiel pour nous de la conserver. C'est le vrai moyen de vivre heureux!

Pour terminer, laissez-moi vous raconter une histoire qui résumera mon discours.

Il y a très longtemps, vivait, paraît-il, le fils d'un roi qui n'était pas heureux. Un jour, il alla trouver un vieil ermite de ses amis lui demandant ce qu'il devrait faire pour être heureux... le sage lui répondit qu'il trouverait le bonheur en portant la chemise d'un homme heureux! Le prince partit, la tête basse, à la recherche de cette fameuse chemise... après avoir parcouru toute la terre, sans avoir rien trouvé, il revenait fatigué et découragé au royaume de son père quand tout à coup, il aperçut dans un champ un homme qui poussait sa charrue en chantant...

Assisôt, le prince s'approcha et lui cria: Es-tu heureux? Mais oui de répondre le laboureur! Tu ne désires rien? Non fait l'autre. Alors, vends-moi ta chemise... Ma chemise, mais je n'en ai point!...

DECOURAGE DE TOUJOURS PEINTURER..

ESTIMES GRATUITS

SANS OBLIGATION

24 HEURES PAR JOUR - TEL. 655-1324

19 CAMIONS A VOTRE SERVICE

Cet homme
cherche
une solution
à son
problème

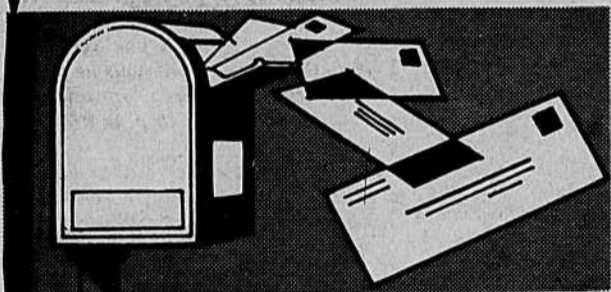
**CLAPBOARD ALUMINIUM
FLEXALUM !**

...rehausse l'apparence et ne requiert aucun entretien!

Choix de plus de 18 teintes convenant à tous les styles de maisons

DISTRIBUTEUR EXCLUSIF DE LA RÉGION DE MONTRÉAL

VOICI "SA"
REPONSE



La Fenêtre Aluminium



RENSEIGNEZ-VOUS DÈS AUJOURD'HUI

"Pour protection MAXIMUM"
B.P. ALUMINIUM LTÉE

60, François-Gauthier, Boucherville
Tél. 655-1324

Nom

Adresse

Tél.

Installation
faite par
des spécialistes

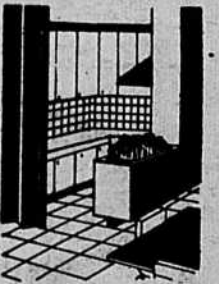
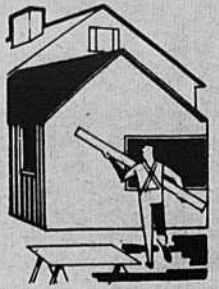
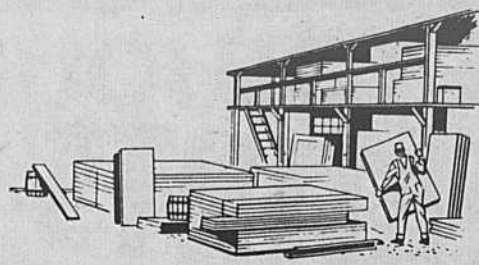
★
JUSQU'A 10 ANS
POUR PAYER
Taux bancaires 6%

"Pour protection MAXIMUM"

**B.P. ALUMINIUM
LTÉE**

60, FRANCOIS-GAUTHIER, BOUCHERVILLE TEL. 655-1324

BENOIT PERRAS, président



C'EST LE PRINTEMPS IT IS SPRINGTIME
POUR VOS BESOINS FOR YOUR NEEDS
DE RENOVATION, OF RENOVATION, REMODELING
DE PEINTURE, DE HOUSES, PAINTING, ALL KIND
REPARATIONS GENERALES, OF CARPENTRY PLAYROOMS
DE MENUISERIE DE TOUTE CALL IMMEDIATELY :
SORTE, DE FINITION DE
SOUS-SOL, APPELZ SANS *La Seigneurie de Boucherville*

TARDER : BY · PAR **220, MGR**
SEIGNEURIE BUILDERS INC. CHARBONNEAU,

"La qualité est notre premier souci" faites le vôtre.
"Quality is our first concern" make it yours.

"LES SPECIALISTES DE LA CONSTRUCTION DOMICILIAIRE A BOUCHERVILLE"
GARANTIE PARFAITE WELL GUARANTEED
655-5555

GRANDES VALEURS !

PRIX SANS PAREILS !

Voici de nombreux SPECIAUX à ne pas manquer !



LITS CONTINENTAUX
 Complet avec têtes et pattes **\$2650** CHACUN



ENSEMBLE \$45.50
 3 mcx
 SOFA et 2 FAUTEUILS

Rembourré de Poly-fom pour votre confort

Comfortable Walnut Finished Hardwood Arms

Sturdy Branzetone Legs Won't Mar Your Floors

Deluxe Lovs Seat plus 2 Man-Size Chairs

In Your Choice of Persimmon, Turquoise or Tan

Designed for Lasting Beauty!

5-PLY COVERING & SUPPORT

- Flex-Hyde • Tyflex Padding
- Deep, Luxurious POLYFOAM
- Thick Flex-a-lator Pad
- Heavy, Reinforced NO-SAG SPRINGS

HARDWOOD SEAT FRAMES FOR DURABILITY

LEATHER-LIKE WIP-CLEAN PLEX-HYDE UPHOLSTERY

Unbelievable, you'll say, when you see this handsome, Danish-inspired 5-PIECE GROUP at this truly amazing price! Built for beauty and long-lasting comfort, with deep Polyfoam cushioning, easy-to-clean Plex-Hyde covering and rigid, reinforced frames. A wonderful, all-purpose set...and a wonderful value!

PAUL GALERIE du MEUBLE 1396 Chemin Chambly • FACE AU CENTRE D'ACHATS JACQUES-CARTIER • **677-6964**
QUINTAL **OUVERT TOUS LES JOURS JUSQU'A 10h. P.M.**